

REDMOND

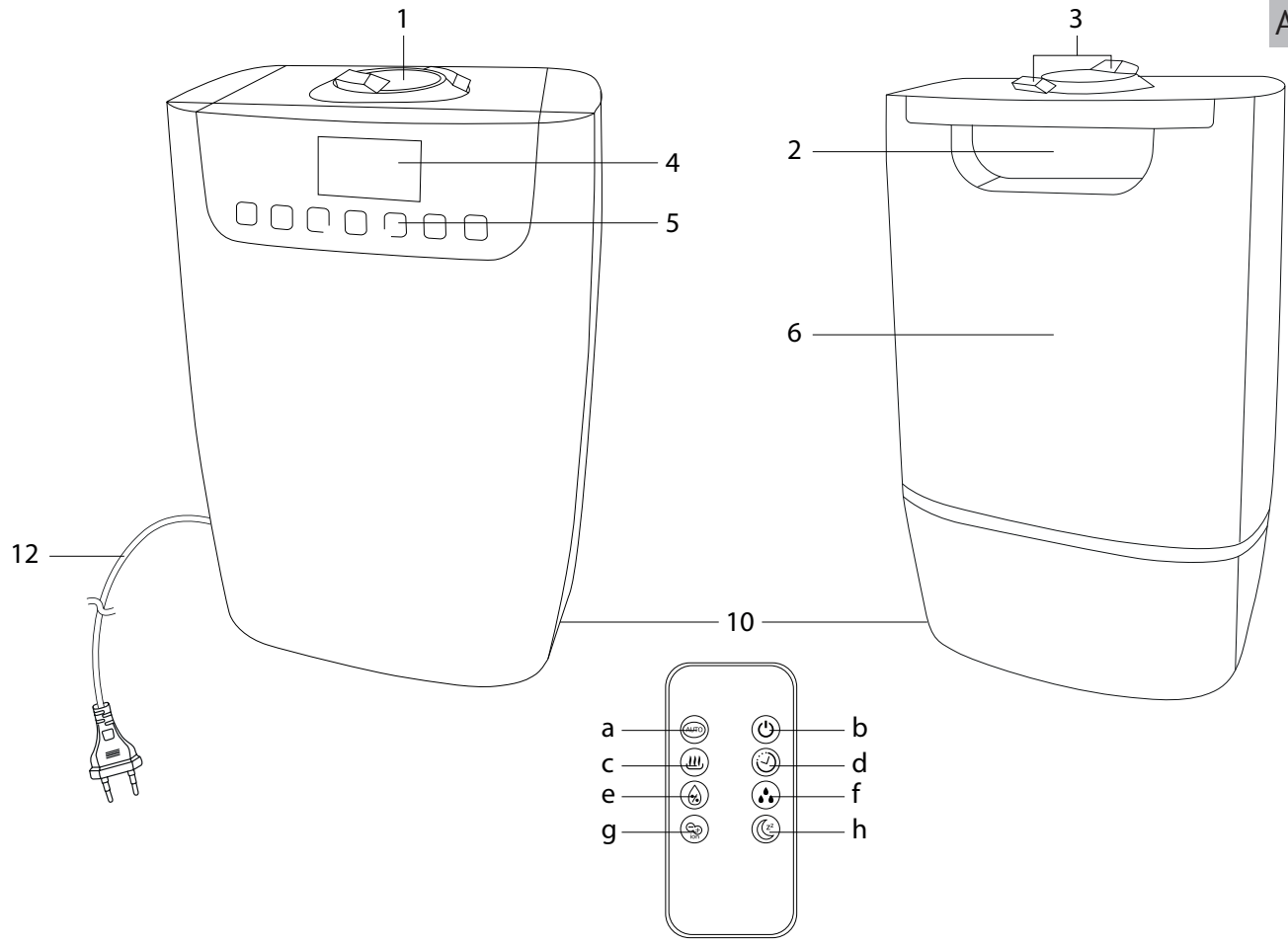
Oro drēkintuvas
Gaisa mitrinātājs
Ūhuniisuti
Увлажнитель воздуха

RHF-3316

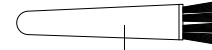
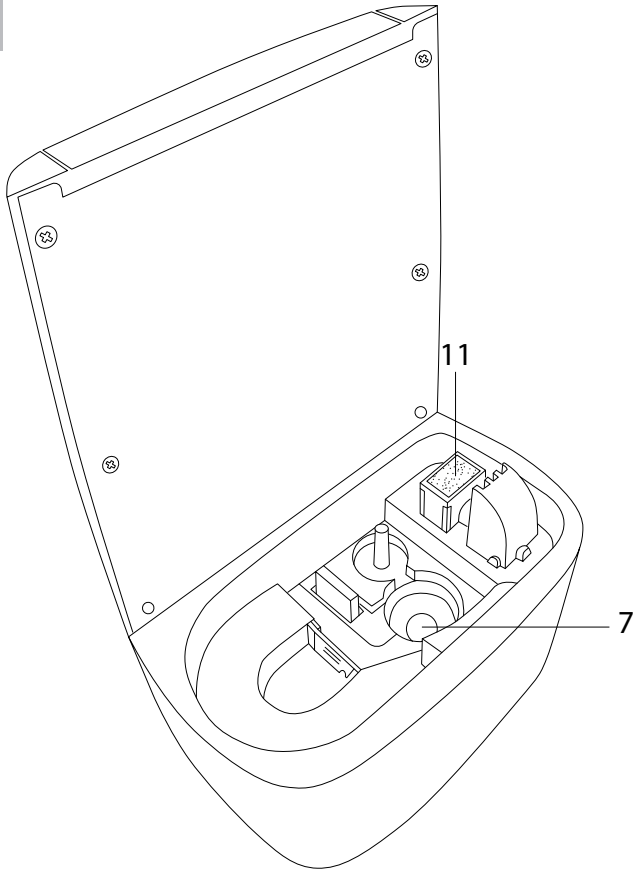
Naudojimo instrukcija
Lietošanas instrukcija
Kasutusjuhend
Руководство по эксплуатации



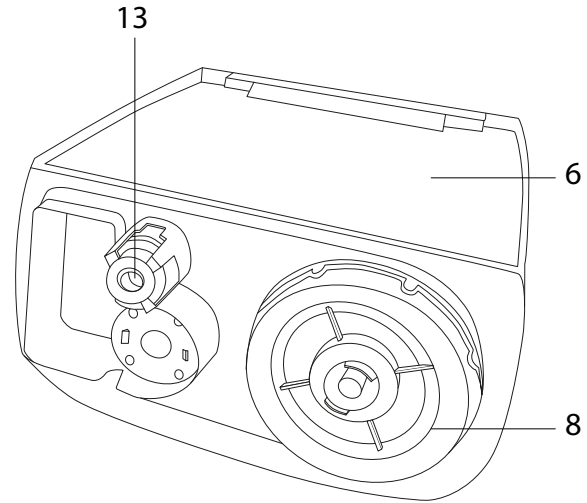
LTU6
LVA11
EST16
RUS21



A1



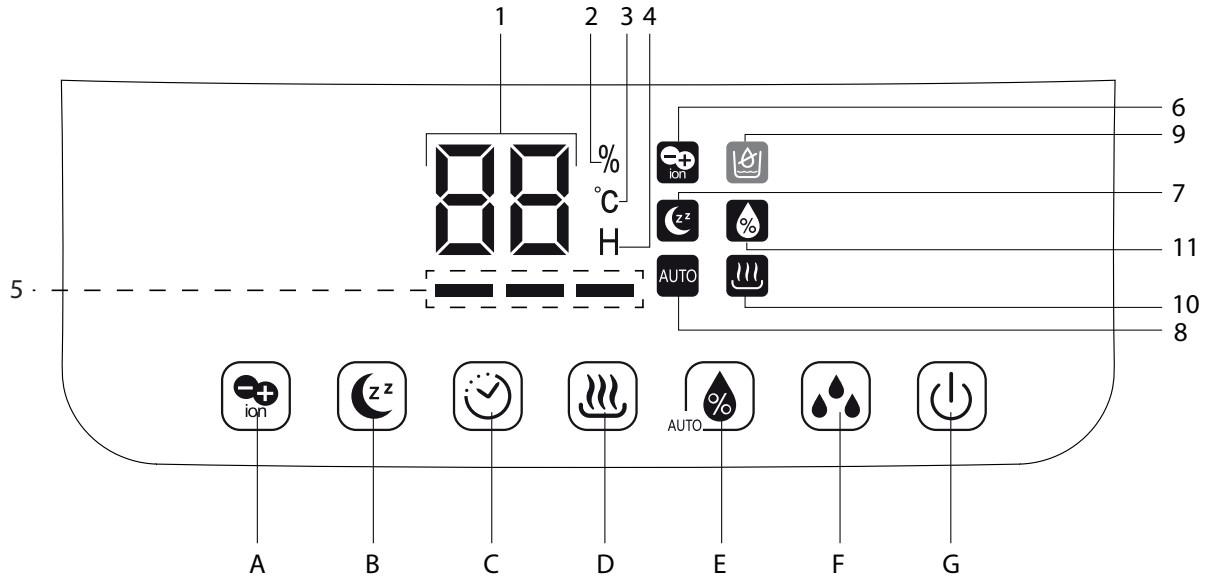
9




13

6

8




 *Prieš pradėti naudoti šiuo prietaisu, idėmiai perskaitykite naudotojo vadovą ir jį išsaugokite, kad prireikus galėtumėte pasižiūrėti. Teisingai naudojantis prietaisu, jo eksploataavimo laikas bus žymiai ilgesnis.*

Šiame vadove pateikiamos saugos priemonės ir instrukcijos neapima visų situacijų, kurios gali susidaryti eksploatuojant prietaisą. Dirbdamas su įrenginiu naudotojas turi vadovautis sveiku protu, būti atsargus ir atidus.

ATSARGUMO PRIEMONĖS


- Gamintojas neatsako už gedimus, atsiradusius nesilaikant techninės saugos reikalavimų ir gaminio eksploatacijos taisyklių.
- Šis prietaisas skirtas naudoti namų sąlygomis ir gali būti naudojamas butuose, sodybose panašios nepramoninės paskirties patalpose. Naudojimas pramoniniais ar kitais nenumatytais tikslais bus laikomas šios gaminio eksploatacijos instrukcijos sąlygų pažeidimu. Tokiu atveju gamintojas neatsako už galimas pasekmes.
- Prieš jungdami prietaisą į elektros tinklą patikrinkite, ar jo įtampa atitinka prietaiso nominaliąją įtampą (žr. technines gaminio charakteristikas arba gamyklinę gaminio duomenų lentelę).
- Naudokite gaminio galingumą atitinkantį ilginčią, nes parametrų neatitikimas gali sukelti trumpąjį jungimą arba gaisrą.
- Pasinaudoję, valydami ar perkeldami prietaisą į kitą vietą, atjunkite jį nuo elektros tinklo. Traukite laikydami kištuką, bet ne laidą, be to, tai darykite sausomis rankomis.
- Netieskite maitinimo laido tarpduryje ar netoli šilumos šaltinių. Pasirūpinkite, kad elektros kabelis nepersisuktų ir nepersilenktų, nesiliestų su aštriais daiktais, kampais ar baldų briaunomis.

 **ATMINKITE:** *atsitiktinai pažeidus elektros maitinimo kabelį, gali kilti garantijos sąlygas neatitinkančių nesklandumų ir būti sutrikdytas elektros tiekimas. Pažeistą elektros kabelį būtina skubiai pakeisti klientų aptarnavimo centre.*

- Draudžiama eksploatuoti prietaisą lauke: į prietaiso vidų patekus drėgmės ar pašalinių objektų, tai gali sukelti rimtų jo gedimų. ям.
- Neįrenginėkite oro drėkintuvo labai arti šildymo prietaisų, elektros prietaisų arba šalia ventiliacijos angų

 **DĖMESIO!** *Draudžiama naudoti oro drėkintuvą be vandens rezervuaro arba kai rezervuare nėra vandens. Siekiant išvengti prietaiso veikimo sutrikimų draudžiama išimti rezervuarą darbo metu.*

- Prieš valydami prietaisą įsitikinkite, kad jis atjungtas nuo elektros tinklo. Griežtai laikykitės prietaiso valymo instrukcijų.

 **DRAUDŽIAMA** *merkti prietaisą į vandenį arba plauti jį vandens srove!*

- 8 metų ir vyresni vaikai, o taip pat ribotų fizinių, protinių ir psichinių gebėjimų ar nepakankamai patirties ar žinių turintys asmenys gali naudotis prietaisu tik tuomet, kai jie yra prižiūrimi ir/arba buvo apmokyti saugiai naudotis prietaisu ir supranta galimus pavojus. Vaikams negalima žaisti prietaisu. Prietaisą ir tinklo kabelį laikykite vaikams, jaunesniems kaip 8 metų, neprieinamoje vietoje. Suaugusiųjų neprižiūrimi vaikai negali valyti prietaiso ar juo naudotis.
- Pakavimo medžiagos (plėvelė, putų polistirolas ir kt.) gali būti pavojingos vaikams. Pavojus uždusti! Laikykite pakuotę neprieinamoje vaikams vietoje.
- Draudžiama savarankiškai taisyti prietaisą arba keisti jo konstrukciją. Remontuoti prietaisą gali tik įgalioto klientų aptarnavimo centro specialistas. Neprofesionaliai atlikti darbai gali sugadinti prietaisą, turtą arba sužaloti asmenis.

 **DĖMESIO!** *Esant kokių nors gedimų, prietaisą naudoti draudžiama.*

Techninės charakteristikos

Modelis	RHF-3316
Galingumas.....	105 W
Įtampa	220–240 V, 50/60 Hz
Apsauga nuo elektros smūgio.....	II klasė
Vandens rezervuaro talpa.....	5 l
Vandens sąnaudos.....	400 ml/val.
Rekomenduojamas plotas.....	iki 35 m ²
Valdymo pultas.....	jutiklinis
Ekranas.....	šviesos diodų
Nuotolinio valdymo pultas.....	yra
Garų tiekimas.....	2 tūtos, pasukimas 360° kampu
Drėgmės lygio reguliavimas.....	40-80%
Garų tiekimo intensyvumo reguliavimas.....	3 lygiai
Nustatyto drėgmės lygio palaikymas.....	automatinis
Automatinis išjungimas	kai rezervuare nėra vandens, kai rezervuaras nuimtas
Papildomos funkcijos:	
• Šiltas garas	
• Jonizacija	
• Aromatizavimo funkcija	
• Naktinis veikimo režimas	
Išjungimo laikmatis.....	iki 10 val.
Darbinės temperatūros reikšmių diapazonas.....	nuo 5 iki 40°C
Darbinis drėgmės lygis.....	iki 80%
Matmenys.....	227 × 367 × 152 mm
Neto svoris.....	2,85 kg
Kabelio ilgis.....	1,5 m

Komplektacija

Oro drėkintuvas.....	1 vnt.
Šepetėlis membranai valyti.....	1 vnt.
Nuotolinio valdymo pultas.....	1 vnt.
Maitinimo elementas CR2025.....	1 vnt.
Naudojimosi instrukcija.....	1 vnt.
Techninio aptarnavimo knygelė.....	1 vnt.

Gamintojas, tobulindamas savo produkciją, be išankstinio įspėjimo pasilieka teisę keisti jos dizainą, komplektaciją, o taip pat technines charakteristikas. Techniniai duomenys leidžia paklaida ±10%.

Prietaisas modelis (schema A1, p. 3–4)

1. Purkštuvas

2. Rankena nešti
3. Garų tiekimo tūtos
4. Ekranas
5. Jutiklinis valdymo skydelis
6. Vandens rezervuaras
7. Ultragarasinė membrana
8. Vandens rezervuaro dangtelis su dozatoriumi
9. Šepetėlis membranai valyti
10. Prietaiso pagrindas
11. Padėklas su kempinėle aromatiniams aliejams
12. Elektros maitinimo kabelis
13. Plūdė

Ekranas (schema A2, p. 5)

1. Skaitmeninis indikatorius
2. Drėgmės lygio indikatorius (procentais)
3. Aplinkos temperatūros indikatorius (°C)
4. Laikmačio funkcijos indikatorius
5. Drėkinimo intensyvumo indikatorius
6. Jonizacijos funkcijos indikatorius
7. Naktinio režimo indikatorius
8. Automatinio režimo indikatorius
9. Mažo rezervuare esančio vandens lygio indikatorius
10. Funkcijos „Šiltas garas“ indikatorius
11. Nustatyto drėgmės lygio palaikymo indikatorius

Valdymo pultas (schema A2, p. 5)

- A. Jonizatoriaus įjungimo/išjungimo mygtukas.
- B. Naktinio režimo įjungimo/išjungimo mygtukas
- C. Išjungimo laikmačio reikšmės nustatymo mygtukas
- D. Funkcijos „Šiltas garas“ įjungimo/išjungimo mygtukas
- E. Automatinio režimo įjungimo/išjungimo ir drėgmės lygio reguliavimo mygtukas
- F. Drėkinimo intensyvumo reguliavimo mygtukas
- G. Prietaiso įjungimo/išjungimo mygtukas.

Nuotolinio valdymo pultas (schema A1, p. 3)

- a. Automatinio drėkinimo režimo įjungimo/išjungimo mygtukas
- b. Prietaiso įjungimo/išjungimo mygtukas.

- c. Funkcijos „Šiltas garas“ įjungimo/išjungimo mygtukas
- d. Išjungimo laikmačio reikšmės nustatymo mygtukas
- e. Drėgmės lygio reguliavimo mygtukas
- f. Drėkinimo intensyvumo reguliavimo mygtukas
- g. Jonizatoriaus įjungimo/išjungimo mygtukas.
- h. Naktinio režimo įjungimo/išjungimo mygtukas

I. PRIEŠ PRADĖDAMI NAUDOTI

Atsargiai išimkite prietaisus ir jo sudėtinės dalys iš dėžės. Pašalinkite visas pakuotės medžiagas ir reklaminiai lipdukai.



Išsaugokite vietoje įspėjamieji lipdukai, lipdukai-patarimų (jei yra) ir lentelę su serijos numeriu, gaminiai, jo korpuse!

Po transportavimo ar laikymo žemoje temperatūroje reikia atlaikyti prietaisus kambario temperatūroje ne mažiau kaip 2 valandas prieš įjungdami.

Korpusas prietaisą nuvalykite drėgna šluoste ir išdžiovinkite. Prieš naudodami įsitikinkite, kad išorinių ir matomų vidinių dalių prietaiso nėra sugadinta, kitų defektų.

Įsitikinkite, kad baterija į nuotolinio valdymo pultą įdėta teisingai, pagal poliškumą.



Įdedant bateriją, rankos ir įrenginys turi būti sausi.

DĖMESIO! Pristatymo komplekte esantys maitinimo elementai skirti tik patikrinti ar veikia gaminyje. Tam, kad prietaisai veiktų ilgą laiką, rekomenduojame įsigyti naujus maitinimo elementus.

Pastatykite prietaisą ant lygaus, kieto ir horizontalaus paviršiaus. Įrengimo metu įsitikinkite, kad išeinantis garas nepatektų ant tapetų, dekoratyvinių dangų, elektroninių prietaisų ir kitų daiktų, kuriuos gali neigiamai paveikti padidėjusi drėgmė.

Rinkdamiesi vietą oro drėkintuvui įrengti, vadovaukitės toliau pateiktomis rekomendacijomis.

- Nestatykite drėkintuvo šalia kaitinimo prietaisų, o taip pat ant šiltų (šildomų) grindų.
- Netalpinkite oro drėkintuvo labai arti baldų ir elektros prietaisų arba prie ventiliacijos angų.
- Perkeldami oro drėkintuvą, imkite jį tik už pagrindo, laikydami vandens rezervuarą.
- Oro drėkintuvą įjunkite tik su įtaisytu rezervuaru, pripildytu vandeniu.
- Kad išvengtumėte korpuso deformacijos ar spalvos nublukimo, nepilkite į rezervuarą ir valymui nenaudokite vandens, kurio temperatūra aukštesnė nei 40°C.
- Nepilkite vandens per garo išleidimo angą.
- Nepilkite vandens tiesiai į darbinę kamerą.
- Neleiskite patekti pašaliniams daiktams ir cheminėms medžiagoms į vandens rezervuarą ir garo išleidimo angą.

- Neuždenkite garo išleidimo angos prietaiso darbo metu.
- Neleiskite rezervuare esančiam vandeniui užšalti.
- Neišimkite vandens rezervuaro prietaiso darbo metu.

II. PRIETAISO EKSPLOATACIJA

Prietaiso veikimas pagrįstas vandens virimu esant kambario temperatūrai. Tai įmanoma dėl itin mažo slėgio darbinėje kameroje, kuris pasiekiamas membranai svyruojant ultragarso dažniu. To dėka iš prietaiso išeina šaltas garas, kuris ne tik nepadidina patalpos temperatūros, bet ir gali ją šiek tiek sumažinti.

Vandens rezervuaro užpildymas



Pripildant vandens rezervuarą prietaisai neturi būti prijungtas prie elektros tinklo.

1. Nuimkite vandens rezervuarą nuo pagrindo, prieš tai nuimdami nuo jo purkštuvą.
2. Apverskite rezervuarą ir atsukite jo dangtelį.
3. Pripildykite rezervuarą valytu vandeniu, kurio temperatūra yra nuo 10 iki 40°C. Tvirtai užsukite rezervuaro dangtelį.



Prieš naudojant vandenį iš vandentiekio rekomenduojama palikti jį nustovėti vienai parai. Per kieto nevalyto vandens naudojimas gali sąlygoti virinimo nuosėdų susidarymą darbinėje kameroje bei apnašų susidarymą ant šalia esančių daiktų.



DRAUDŽIAMA pridėti į vandenį valymo priemones, kvapiuosius aliejus, parfumerijos priemones ir pan.



DRAUDŽIAMA į prietaisą pilti vandenį pro purkštuvą angą!



4. Įtaisykite vandens rezervuarą ant prietaiso taip, kad jis glaudžiai remtųsi į pagrindą. Pradėjęs vandens tiekimas į tarpinį pagrindo skyrių ir darbinę kamerą. Įtaisykite purkštuvą ant vandens rezervuaro.

Naudojimas



1. Įjunkite prietaisą į elektros tinklą, bus pateiktas garsinis signalas.
2. Paspauskite mygtuką  prietaiso skydelyje arba nuotolinio valdymo pulte, prietaisai pateiks garsinį signalą ir užsidegs korpuso pašvieta. Prietaisai pradės dirbti standartiniu režimu: ekrane pakaitomis bus rodomas esamas drėgmės lygis („%“ indikatorius) ir patalpos temperatūra („°C“ indikatorius), o taip pat drėkinimo intensyvumas. Norėdami pakeisti drėgmės lygio intensyvumą, prietaiso skydelyje arba nuotolinio valdymo pulte spauskite mygtuką .






DĖMESIO! Draudžiama įjungti oro drėkintuvą be vandens rezervuaro arba kai rezervuare nėra vandens. Siekiant išvengti prietaiso veikimo sutrikimų draudžiama išimti rezervuarą darbo metu.





Jei prietaisas buvo trumpam laikui atjungtas nuo elektros tinklo, jį vėl prijungus garsinis signalas gali būti nepateiktas.

Dviejų besisukančių tūtų pagalba galite reguliuoti garo išleidimo kryptį.

3. Jei vandens lygis rezervuare kritiškai sumažėja, prietaisas pateiks tris garsinius signalus ir automatiškai nutrauks darbą. Ekране pradės švytėti indikatorius , o kiti indikatoriai užges. Tokiu atveju paspauskite mygtuką  prietaiso skydelyje arba nuotolinio valdymo pulste, atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo ir pripildykite vandens rezervuarą.
4. Norėdami rankiniu būdu perjungti prietaisą į laukimo režimą, paspauskite mygtuką  prietaiso skydelyje arba nuotolinio valdymo pulste, korpuso pašvieta užges. Baigę naudoti prietaisą, atjunkite jį nuo elektros tinklo ir išpilkite vandenį, likusį rezervuare ir darbinėje kameroje.



Funkcija „Šiltas garas“

Naudojant šią funkciją vanduo prieš pateikimą į ultragarsinę membraną yra pašildomas iki 80°C, o iš drėkintuvo išeina 40–45°C temperatūros šiltas garas. Dėl kaitinimo (pasterizacijos efekto) žūsta dauguma žinomų patogeninių bakterijų ir mikroorganizmų. Be to, aukštesnės temperatūros dėka garo generavimas prietaise vyksta intensyviau, tokiu būdu šiltas garas greičiau sudrėkina orą patalpoje ir veiksmingiau paskleidžia kvapiuosius aliejus (kai naudojama aromatizavimo funkcija).

Norėdami įjungti/išjungti funkciją „Šiltas garas“, prietaiso skydelyje arba nuotolinio valdymo pulste paspauskite mygtuką  <>. Kai funkcija aktyvi, ekrane šviečia indikatorius .

Jonizacijos funkcija


Prietaise yra įrengtas integruotas jonų generatorius. Drėkinamas jonizuotas oras padeda dulkėms greičiau nusėsti, todėl tampa lengviau atlikti drėgnąjį valymą ir padidėja jo efektyvumas, o į orą nepatenka mikroba ir alergenai. Be to, jonizuotas oras gerina savijautą ir miegą bei mažina nuovargį.

Norėdami įjungti/išjungti jonizacijos funkciją, prietaiso skydelyje arba nuotolinio valdymo pulste paspauskite mygtuką . Kai funkcija aktyvi, ekrane šviečia indikatorius .

Aromatizavimo funkcija

Norėdami gauti aromatizavimo efektą, prieš įjungdami prietaisą iš prietaiso stovo įdubos išimkite specialų padėklą su kempinėle ir užlašinkite ant jos kelis kvapiojo aliejaus lašus. Po naudojimo arba norėdami nutraukti aromatizavimą, išimkite padėklą su kempinėle, praplaukite jį tekančiu vandeniu, visiškai nusausinkite kambario temperatūroje ir tik tada įtaisykite į prietaisą.

Drėkinimo intensyvumo reguliavimas

Drėkinimo intensyvumą galite reguliuoti paspausdami mygtuką  prietaiso skydelyje arba nuotolinio valdymo pulste. Indikatorius ekrane rodytų nustatytą lygį:



- — minimalus intensyvumas;
- — — vidutinis intensyvumas;
- — — — maksimalus intensyvumas.

Drėgmės lygio reguliavimas

Galite nustatyti pageidaujamą drėgmės lygį diapazone nuo 40 iki 80% su 5% pokyčio žingsniu. Pasiekus nustatytą reikšmę, prietaisas automatiškai išsijungs.




Pasirinkite norimą reikšmę spausdami mygtuką  prietaiso skydelyje arba mygtuką <> nuotolinio valdymo pulste, perjungimas atliekamas cikline seka. Ekране pradės švytėti indikatorius . Pasirinkta reikšmė ekrane kelis kartus mirktelės ir bus automatiškai išsaugota, o ekrane vėl bus rodomas esamas drėgmės ir temperatūros lygis.

i Jei nustatytas drėgmės lygis yra mažesnis nei drėgmės lygis patalpoje, prietaisas išsijungs po 2 darbo minučių.





Pasiekus nustatytą drėgmės lygį, prietaisas automatiškai išjungs garo tiekimą, o drėkinimo intensyvumo indikatorius užges. Jei drėgmės lygis patalpoje nukrenta žemiau nustatyto lygio, garo tiekimas bus įjungtas iš naujo. Norėdami išjungti nustatyto drėgmės lygio palaikymo funkciją, prietaiso skydelyje arba nuotolinio valdymo pulste paspauskite mygtuką  ir pasirinkite „—“ indikatorius .

Automatinis režimas


Automatiniu režimu prietaisas palaiko 55–68% drėgmės lygį patalpoje, pasirinkdamas tinkamiausią drėkinimo režimą.

Norėdami įjungti/išjungti automatinį režimą, paspauskite ir kelias sekundes palaikykite paspaude mygtuką  ant prietaiso skydelio arba paspauskite mygtuką  ant nuotolinio valdymo pulsto. Automatinio režimo metu ekrane švyti indikatorius .

Naktinis veikimo režimas

Naktiniu režimu korpuso pašvieta ir ekrano indikatoriai yra išjungti. Norėdami pereiti į naktinį režimą, paspauskite mygtuką  prietaiso skydelyje arba nuotolinio valdymo pulste, ekrane pradės švytėti indikatorius , o kiti indikatoriai užges. Maždaug po 20 sekundžių indikatorius  užges. Norėdami išėiti iš naktinio režimo, paspauskite bet kurį prietaiso skydelio arba nuotolinio valdymo pulsto mygtuką (išskyrus mygtuką .

Išjungimo laikmatis

Prietaiso išjungimo laiką galite nustatyti diapazone nuo 1 iki 10 valandų su 1 valandos pokyčio žingsniu. Norėdami nustatyti laikmatį, prietaiso skydelyje arba nuotolinio valdymo pulste paspauskite mygtuką , perjungimas atliekamas cikline seka. Pasibaigus nustatytam laikotarpiui, prietaisas automatiškai persijungs į laukimo režimą. Kai funkcija aktyvi, ekrane šviečia indikatorius «H».

i Jei nustatyta reikšmė „C“, laikmatis bus išjungtas.

III. PRIETAISO PRIEŽIŪRA

Bendros valymo rekomendacijos

Prieš valant prietaisą įsitikinkite, kad jis atjungtas nuo elektros tinklo.

Išpilkite vandenį iš rezervuaro ir pagrindo skyrių. Korpusą valykite minkšta drėgna servetėle arba kempine. Galima naudoti švelnią valymo priemonę. Išvalius prietaisą, rekomenduojama jį sausai nuvalyti.

STOP DRAUDŽIAMA merkti prietaisą į vandenį arba plauti jį vandens srove!

Praplaukite vandens rezervuarą švarių tekančiu vandeniu ir pratrinkite jį minkštu, sausu au-
deklu. Atsargiai išvalykite membraną į produkto komplektą pridėdamu šepetėliu. Po valymo
nusausinkite pagrindą ir vandens rezervuarą. Jei prietaisas dirba nuolatos, valykite jį tokiu
būdu kas antrą dieną.

STOP Valant prietaisą DRAUDŽIAMA naudoti šiurkščias servetėles ar kempines bei abrazyvines
pastas. Taip pat draudžiama naudoti bet kokias agresyvias chemines priemones.

DRAUDŽIAMA valyti membranos paviršių aštriais daiktais ar metaliniais šepetėliais, nes dėl to
gali sumažėti prietaiso darbo efektyvumas arba jis gali būti sugadintas.

Virinimo nuosėdų valymas

Jei pagrindą skyriuose arba ant membranos susidarė apnašos, kurių negalima pašalinti šepetė-
liu ir minkštu audeklu, atlikite virinimo nuosėdų valymą.

Atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo. Nuimkite vandens rezervuarą inuo pagrindo. Vandens
stiklinėje (200 ml) išmaišykite arbatinį citrinos rūgšties šaukštelį (15 g) ir supilkite gautą
tirpalą į darbinę kamerą. Neįjunkite prietaiso! Po 15 minučių išpilkite tirpalą į šepetėliu su
minkštais šeriais bei minkštu sausu audeklu pašalinkite apnašas nuo skyriaus sienelių ir
membranos. Pagrindą sausai pratrinkite minkštu audeklu.

Aromatinių medžiagų padėklo valymas

Po kiekvieno naudojimo padėklą su aromatinių medžiagų kempinėle praplaukite šiltu vande-
niu su švelniais plovikliais. Jei prietaisas nuolatos naudojamas ilgą laiką, valykite jį bent
1 kartą per 2 dienas.

Saugojimas ir Transportas

Prieš atidėdami ar naudodami pakartotinai, visas prietaiso dalis išplaukite ir išdžiovinkite.
Laikykite prietaisą sausoje ir vė-dinamoje vietoje, toliau nuo įkaistančių prietaisų ir tiesioginių
saulės spindulių.

Pervežant ir sandėliuojant prietaisą draudžiamas mechaninis poveikis, kuris gali pažeisti
prietaisą ir/arba pakuotę.

Saugokite prietaiso pakuotę nuo vandens ir kitų skysčių.

**IV. PRIEŠ KREIPIANTIS Į KLIENTŲ APTARNAVIMO
CENTRĄ**

Gedimas	Galima priežastis	Šalinimo būdas
Prietaisas neįsijungia	Prietaisas neprijungtas prie elektros tinklo	Įjunkite prietaisą į elektros tinklą
	Rezervuare nėra vandens	Pripildykite rezervuarą vandeniu

Gedimas	Galima priežastis	Šalinimo būdas
Prietaisas neįsijungia	Plūdės gaubtelis, nurodančios vandens lygį darbinėje kameroje, yra atsilaisvėjęs arba jo nėra	Sandariai uždėkite gaubtelį ant plūdės strypelio
Nepakankamas garo išei- gos intensyvumas	Vandens temperatūra rezervuare yra per žema	Užpildykite rezervuarą švarių, nusistovėjusių kam- bario temperatūros vandeniu
	Per daug vandens darbinėje kameroje	Atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo ir išimkite vandens rezervuarą. Išpilkite vandenį iš pagrindo skyrių. Atsargiai įtaisykite vandens rezervuarą į vietą ir vėl įjunkite prietaisą
	Ant membranos susidarė kalkių nuo- sėdų	Išvalykite membraną pagal nurodymus, aprašytus skyriuje „Prietaiso priežiūra“
Ant aplink oro drėkintuvą esančių daiktų atsiranda baltų apnašų	Naudojamas kietas nevalytas vanduo	Išvalykite vandenį, naudodami specialius filtrus
		Pašalinkite vandenį nustovėti paros eigoje arba jį išvirinkite
		Naudokite distiliuotą vandenį
Nuotolinio valdymo pultas neveikia	Išseko baterijos	Pakeiskite baterijas, kaip nurodyta skyriuje

i Jeigu gedimo pašalinti nepavyksta, kreipkitės į įgijotą klientų aptarnavimo centrą.



Ekologiškai nekenksminga utilizacija (elektroninės ir elektros įrangos utilizacija)

Pakuotė, naudojimosi instrukcija ir pats prietaisas utilizuojami laikantis atitinkamų
vietos antrinių žaliavų perdirbimo programų. Pasirūpinkite aplinkosauga: neišmes-
kite tokių gaminių kartu su įprastinėmis buitinėmis atliekomis.

Negalima išmesti panaudotos (senos) įrangos kartu su buitinėmis atliekomis. Juos reikia iš-
mesti atskirai. Senos įrangos savininkai privalo atnešti nebenaudojamus prietaisus į specialius
surinkimo punktus arba priduoti atitinkamoms organizacijoms. Tokiu būdu jūs prisidėsite prie
vertingos žaliavos perdirbimo ir valymo nuo kenksmingų medžiagų programos.


Šis prietaisas pažymėtas pagal Europos direktyvos 2012/19/ES, reguliuojančios elektros ir
elektronikos įrangos utilizavimą, reikalavimus.

 *Pirms sākt lietot šo izstrādājumu, uzmanīgi izlasiet tā lietošanas instrukciju un saglabājiet to kā rokasgrāmatu. Pareiza ierīces lietošana ievērojami paildzinās tās kalpošanas termiņu.*

Šajā lietošanas instrukcijā minētie drošības noteikumi un instrukcijas neaptver visas iespējamās situācijas, kas var rasties ierīces ekspluatācijas procesā. Lietojot ierīci, lietotājam jāvadās no veselā saprāta un jābūt maksimāli uzmanīgam.

DROŠĪBAS PASĀKUMI

- Ražotājs neuzņemas atbildību par bojājumiem, kas radušies neievērojot drošības tehnikas prasības un izstrādājuma lietošanas noteikumus.
- Šī elektroierīce ir paredzēta lietošanai mājās apstākļos un to var izmantot dzīvokļos, lauku mājās vai citās līdzīgās vietās, un tā nav paredzēta rūpnieciskai izmantošanai. Rūpnieciskā vai jebkura cita nepiemērota ierīces izmantošana tiks uzskatīta par izstrādājuma lietošanas noteikumu pārkāpumu. Šajā gadījumā ražotājs neuzņemas atbildību par iespējamām sekām.
- Pirms ierīces pievienošanas elektrotīklam pārbaudiet, vai tā spriegums atbilst norādītajam ierīces spriegumam (sk. tehnisko specifikāciju vai izstrādājuma rūpnīcas plāksnīti).
- Izmantojiet pagarinātāju, kurš atbilst ierīces patēriņa jaudai- parametru neatbilstība var radīt īssavienojumu vai kabeļa aizdegšanos.
- Atvienojiet ierīci no kontaktligzdas pēc lietošanas, kā arī tīrīšanas un pārvietošanas laikā. Atvienojiet strāvas vadu ar sausām rokām, pieturot to aiz kontaktspraudņa, nevelkot aiz vada.
- Nenovietojiet strāvas vadu durvju ailēs vai siltuma avotu tuvumā. Sekojiet tam, lai vads nesagrieztos un nesalocītos, nesaskartos ar asiem priekšmetiem, stūriem vai mēbeļu malām.

 **ATCERĪETIES:** *nejaušs strāvas vada bojājums var izraisīt tāda veida bojājumus, kuri neatbilst garantijas noteikumiem, kā arī radīt elektriskās strāvas triecienu. Bojātais strāvas vads ir steidzami jānomaina servisa centrā.*

- Ir aizliegts izmantot ierīci brīvā dabā – mitruma vai svešķermeņu iekļūšana ierīces korpusā var izraisīt nopietnus bojājumus.
- Neuzstādiēt gaisa mitrinātāju tieši blakus apkures ierīcēm, elektroierīcēm, kā arī pie ventilācijas atverēm.

 **UZMANĪBU!** *Aizliegts ieslēgt gaisa mitrinātāju bez ūdens tvertnes vai bez ūdens tajā. Lai izvairītos no traucējumiem ierīces darbā, noņem tvertni darba laikā aizliegts.*

- Pirms ierīces tīrīšanas pārlicinieties, ka tā ir atvienota no elektrotīkla. Precīzi sekojiet ierīces tīrīšanas instrukcijai.

 **AIZLIEGTS** *iegremdēt ierīces korpusu ūdenī vai novietot zem tekoša ūdens!*

- Bērni, vecumā no 8 gadiem un vecāki, kā arī personas ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām, vai nepietiekamu pieredzi vai zināšanām ierīci drīkst izmantot tikai citas personas uzraudzībā un/vai gadījumā, ja ir instruēti par ierīces drošu izmantošanu un apzinās briesmas, saistītas ar tās izmantošanu. Neļaujiet bērniem rotaļāties ar ierīci. Glabājiet ierīci un strāvas vadu bērniem, kuri jaunāki par 8 gadiem, nepieejamā vietā. Ierīces tīrīšanu un apkalpošanu nedrīkst veikt bērni bez vecāku uzraudzības.

- Iepakojuma materiāli (plēve, putuplasts, u. c.) var būt bīstami bērniem. Nosmakšanas briesmas! Glabājiet tos bērniem nepieejamā vietā.

- Aizliegts patstāvīgi veikt ierīces remontu vai izmaiņas tās konstrukcijā. Ierīces remontu drīkst veikt tikai autorizētā servisa centra speciālists. Neprofesionāli veikti darbi var novest pie ierīces bojājuma, traumām un īpašuma bojājumiem.

 **UZMANĪBU!** *Aizliegts izmantot ierīci jebkādu bojājumu gadījumā.*

Tehniskais raksturojums

Modelis	RHF-3316
Jauda	105 W
Spriegums	220–240 V, 50/60 Hz
Aizsardzība pret elektriskās strāvas triecienu	II klase
Jauda	5 l
Ūdens patēriņš	400 ml/st.
Rekomendējamā telpas platība	ne vairāk par 35 m ²
Vadības panelis	sensora
Displejs	LED
Tālvadības pults	īr
Tvaika padeve	2 sprauslas, 360° rotēšana
Mitruma līmeņa regulēšana	40-80%
Tvaika padeves intensitātes regulēšana	3 līmeņi
Mitruma līmeņa uzturēšana	automātiska
Automātiska izslēgšanās	ja nav ūdens tvertnē, noņemot tvertni
Papildu funkcijas:	
<ul style="list-style-type: none"> • Silti tvaiki • Jonizācija • Aroma-funkcija • Nakts darbības režīms 	
Izslēgšanas taimeris	līdz 10 stundām
Darba temperatūru diapazons	no 5 līdz 40°C
Darba mitruma līmenis	līdz 80%
Gabarītmēri	227 × 367 × 152 mm
Neto masa	2,85 kg
Strāvas vada garums	1,5 m

Komplektācija

Gaisa mitrinātājs	1 gab.
Otiņa membrānas tīrīšanai	1 gab.
Tālvadības pults	1 gab.
Barošanas elements CR2025	1 gab.
Lietošanas instrukcija	1 gab.
Servisa grāmatīta	1 gab.

Ražotājam ir tiesības veikt izmaiņas izstrādājuma dizainā, komplektācijā, kā arī tehniskajos datos savas produkcijas pilnveidošanas gaitā bez papildus brīdinājumiem par šīm izmaiņām. Tehniskajās specifikācijās ir pieļaujama kļūda ±10%.

Modeļa uzbūve (A1, 3–4 lpp.)

1. Izsmidzinātājs

2. Rokturis pārņemšanai
3. Tvaiku padeves sprauslas
4. Displejs
5. Sensora vadības panelis
6. Ūdens rezervuārs
7. Ultraskaņas membrāna
8. Ūdens tvertnes vāks ar dozatoru
9. Otiņa membrānas tīrīšanai
10. Ierīces pamats
11. Paliktņis ar sūkli aromātiskajām eļļām
12. Strāvas vads
13. Pludiņš

Displejs (A2, 5 lpp.)

1. Digitālais indikators
2. Mitruma līmeņa indikators (procentos)
3. Apkārtējās vides temperatūras indikators (°C)
4. Taimera funkcijas indikators
5. Mitrināšanas intensitātes indikators
6. Jonizācijas funkcijas indikators
7. Nakts režīma indikators
8. Automātiskā režīma indikators
9. Zema ūdens līmeņa tvertnē indikators
10. Funkcijas "Siltie tvaiki" indikators
11. Uztādītā mitruma līmeņa uzturēšanas indikators

Vadības panelis (A2, 5 lpp.)

- A. Jonizatora ieslēgšanas/izslēgšanas poga
- B. Nakts režīma ieslēgšanas/izslēgšanas poga
- C. Atslēgšanas taimera nozīmes uzstādīšanas poga
- D. Funkcijas siltie tvaiki ieslēgšanas/izslēgšanas poga
- E. Automātiskā režīma ieslēgšanas/izslēgšanas un mitruma līmeņa regulēšanas poga.
- F. Mitruma intensitātes regulēšanas poga
- G. Ierīces ieslēgšanas/izslēgšanas poga


Tālvadības pults (A1, 3 lpp.)

- a. Automātiskā režīma ieslēgšanas/izslēgšanas poga
- b. Ierīces ieslēgšanas/izslēgšanas poga
- c. Funkcijas siltie tvaiki ieslēgšanas/izslēgšanas poga

- d. Atslēgšanas taimera nozīmes uzstādīšanas poga
- e. Mitruma līmeņa regulēšanas poga
- f. Mitruma intensitātes regulēšanas poga
- g. Jonizatora ieslēgšanas/izslēgšanas poga
- h. Nakts režīma ieslēgšanas/izslēgšanas poga

I. PIRMS LIETOŠANAS SĀKUMA

Uzmanīgi izņemiet ierīci un tās sastāvdaļas no kastes. Noņemiet visus iepakojuma materiālus un reklāmas uzlīmes.

 *Obligāti saglabājiet brīdinošās uzlīmes, uzlīmes ar norādēm (ja tādas ir) un plāksnīti ar izstrādājuma sērijas numuru uz ierīces korpusa!*

Pēc transportēšanas vai uzglabāšanas zemā temperatūrā, ierīci pirms ieslēgšanas ir nepieciešams paturēt istabas temperatūrā ne mazāk par 2 stundām.

Pilnībā iztīniet strāvas vadu. Ierīces korpusu noslaukiet ar mitru lupatīņu. Pirms darbības sākuma pārliecinieties, ka ārējās un iekšējās redzamās daļas nav bojātas, tām nav plaisu vai citu defektu. Pārliecinieties, ka barošanas elements uzstādīts tāl vadības pultī pareizi, ar polaritātes ievērošanu.

 *Uzstādot barošanas elementu, rokām un ierīcei ir jābūt sausām.*

UZMANĪBU! Barošanas elementi, kuri ir iekļauti komplektācijā, ir paredzēti tikai ierīces darbības pārbaudei. Lai ierīci izmantotu ilgstošāku laiku, ieteicams iegādāties jaunu barošanas elementu komplektu.

Novietojiet ierīci uz līdzenas, cietas, horizontālas virsmas. Uzstādot sekojiet tam, lai izejošie tvaiki nenokļūtu uz tapetēm, dekoratīviem pārklājumiem, elektroniskām ierīcēm un citiem priekšmetiem, kas var ciest no paaugstināta mitruma.

Izvēloties vietu mitrinātāja uzstādīšanai sekojiet zemāk norādītajiem ieteikumiem.

- Nenovietojiet gaisa atvaidzinātāju sildāmierīču tuvumā, kā arī uz apsildāmām grīdām.
- Nenovietojiet gaisa mitrinātāju tieši blakus mēbelēm un elektroierīcēm, kā arī neuzstādiet to pie ventilācijas atverēm.
- Pārvietojot gaisa mitrinātāju ņemiet to tikai aiza pamatnes, pieturot pie tam ūdens tvertni
- Ieslēdziet gaisa mitrinātāju tikai ar uzstādītu tvertni, kas pildīta ar ūdeni.
- Neļaujiet rezervuārā no neizmantojiet attīrīšanai ūdeni, kas siltāks par 40°C, lai izvairītos no korpusa deformācijas vai izbalēšanas.
- Neļaujiet ūdeni caur tvaiku izejas atveri.
- Neļaujiet ūdeni tieši darba kamerā.
- Nepieļaujiet nepiederošu priekšmetu un ķīmikāliju iekļūšanu ūdens tvertnē un tvaiku izejas atverē

- Neaizveriet tvaiku izejas atveri ierīces darba laikā.
- Nepieļaujiet ūdens sasalšanu tvertnē.
- Nenoņemiet ūdens tvertni ierīces darba laikā.

II. IERĪCES DARBĪBA

Ierīces darbs balstīts uz ūdens vārīšanās istabas temperatūrā. Tas iespējams, pateicoties īpaši zēmam spiedienam darba kamerā, kas panākts pateicoties membrānas vibrēšanai ar ultraskaņas frekvenci. Rezultātā no ierīces iziet auksti tvaiki, kas ne tikai paaugstina, bet arī var nedaudz pazemināt gaisa temperatūru telpā.

Ūdens tvertnes piepildīšana

 *Ūdens tvertnes piepildīšanas laikā ierīce nedrīkst būt pieslēgta elektrotīklam.*

1. Noņemiet ūdens tvertni no pamatnes, iepriekš noņemot no tās izsmidzinātāju.
2. Apgrīziet tvertni un atveriet tā vāku.
3. Piepildiet rezervuāru ar attīrītu 10 līdz 40°C siltu ūdeni. Cieši aizveriet tvertnes vāku.





Ūdensvada ūdeni pirms izmantošanas ieteicams nostādīt 24 stundas. Pārāk cieta, neattīrīta ūdens izmantošana var izraisīt kaļķakmeņa nogulšņu veidošanos darba kamerā un aplikuma veidošanos uz tuvumā esošiem priekšmetiem.



AIZLIEGTS pievienot ūdenim tīrīšanas līdzekļus, aromātiskās eļļas, parfimērijas līdzekļus u.tml. AIZLIEGTS piepildīt ierīci ar ūdeni caur smidzinātāja atveri!

4. Uzstādiet ūdens tvertni uz ierīces tā, lai tā cieši piegultu pamatnei. Ūdens sāks ieplūst pamatnes starposmā un darba kamerā. Uzstādiet smidzinātāju uz ūdens tvertnes.

Lietošana

1. Pievienojot ierīci elektrotīklam, atskanēs skaņas signāls.
2. Nospiediet pogu  uz ierīces paneļa vai tāl vadības pults, ierīce izdos skaņas signālu, iedegsies korpusa apgaismošana. Ierīce sāks darboties standarta režīmā: displejs secīgi atainos pašreizējo mitruma līmeni (indikators „%”) un temperatūru (indikators „°C”) telpā, kā arī mitrināšanas intensitāti. Mitruma līmeņa intensitātes izmaiņai nospiediet pogu  un ierīces paneļa vai tāl vadības pults.






UZMANĪBU! Aizliegts ieslēgt gaisa mitrinātāju bez ūdens tvertnes vai bez ūdens tajā. Lai izvairītos no traucējumiem ierīces darbībā, noņemiet tvertni darba laikā aizliegts.



Ja ierīce tika atslēgta no elektrotīkla uz neilgu laiku, atkārtoti pieslēdzoties, skaņas signāla var nebūt.



Pateicoties divām rotējošām sprauslām jūs varat uzstādīt tvaiku izejas virzienu.

3. Kritiska tvertnes ūdens līmeņa samazināšanās gadījumā ierīce izdos trīs skaņas signālus un automātiski pārtrauks darbu. Uz displeja iedegsies indikators , pārējā indikācija nodzisis. Šajā gadījumā nospiediet pogu  uz ierīces paneļa vai tāl vadības pults, atslēdziet ierīci no elektrotīkla un piepildiet ūdens tvertni.

4. Ierīces manuālai pārslēgšanai gaidīšanas režīmā nospiediet pogu  uz ierīces paneļa vai tālvadības pults, korpusa apgaismojums izzudīs. Beidzot izmantot ierīci, atslēdziet to no elektrotīkla un izlejiet tvertnē un darba kamerā atlikušo ūdeni.


Funkcija „Siltie tvaiki”

Izmantojot šo funkciju ūdens pirms padeves uz ultraskaņas membrānu uzsildās līdz 80°C un no mitrinātāja iziet silti tvaiki ar temperatūru 40–45°C. Sildīšanas rezultātā (pasterizācijas efekts) iet bojā vairums kaitīgo baktēriju un mikroorganismu. Turklāt, pateicoties paaugstinātai temperatūrai tvaika veidošanās ierīcē notiek intensīvāk, tādējādi, siltie tvaiki ātrāk mitrina gaisu telpā un efektīvāk izplata aromātiskās eļļas (Izmantojot aromatizācijas funkcijas).

Lai ieslēgtu/izslēgtu funkciju „Siltie tvaiki”, nospiediet pogu  uz ierīces vadības paneļa vai tālvadības pults. Ja funkcija ir aktīva, deg indikators  uz displeja.

Jonizācijas funkcija

Ierīce aprīkota ar iebūvētu jonu ģeneratoru. Mitrināts, jonizēts gaiss veicina ātrāku putekļu nosēšanas, kas atvieglo mitro uzkopšanu un paaugstina tās efektivitāti, ka arī palīdz attīrīt gaisu no alergēniem. Turklāt jonizēts gaiss uzlabo pašsajūtu un miegu, samazina nogurumu.

Jonizācijas funkcijas ieslēgšanai/izslēgšanai nospiediet pogu  uz vadības paneļa vai tālvadības pults. Ja funkcija ir aktīva, deg indikators .

Aromatizācijas funkcija

Aromatizācijas efekta iegūšanai pirms ierīces ieslēgšanas izņemiet speciālu paliktni ar sūkli no padziļinājuma un uzpildiniet uz tā dažus pilienus aromātiskās eļļas. Pēc izmantošanas vai aromatizācijas izbeigšanai izņemiet paliktni ar sūkli un izmazgājiet to zem tekoša ūdens, pilnībā izžāvējiet istabas temperatūrā pirms uzstādīšanas ierīcē.

Mitrināšanas intensitātes regulēšana

ūs varat regulēt mitrināšanas intensitāti, nospiežot pogu  uz vadības paneļa vai tālvadības pults. Indikators uz displeja atainos iestatīto līmeni:




- — — — — minimāla intensitāte;
- — — — — vidēja intensitāte;
- — — — — maksimāla intensitāte.

Mitruma līmeņa regulēšana

Jūs varat iestatīt vēlamu mitruma līmeni diapazonā no 40 līdz 80% ar soli 5%. Sasniedzot iestatīto nozīmi, ierīce automātiski izslēgsies.

Izvēlieties vēlamu nozīmi, spiežot pogu  uz ierīces paneļa vai pogu  uz tālvadības pults, pārslēgšana notiek pa apli. Uz displeja iedegsies indikators . Izvēlētā nozīme uz displeja mirgos dažas reizes un automātiski saglabāsies, displejs atgriezīsies pie pašreizējā mitruma un temperatūras līmeņa atainošanas.

i Ja iestatītais mitruma līmenis ir zemāks nekā mitruma līmenis telpā, ierīce atslēgsies pēc 2 minūšu darba.





Sasniedzot iestatīto mitruma līmeni ierīce automātiski atslēgs tvaika padevi, mitrināšanas intensitātes indikators nodzīsies. Ja mitruma līmenis telpā nolaidīsies zemāk par iestatīto, tvaika padeve tiks atjaunota. Lai atslēgtu iestatītā mitruma līmeņa uzturēšanas funkciju, nospiežot pogu  uz vadības paneļa vai  uz tālvadības pults, izvēlieties nozīmi „— —”. Indikators  nodzīsies.

Automātiskais režīms


Automātiskajā režīmā ierīce uztur mitruma līmeni telpā 55–68% līmenī, piemēklējot vispiemērotāko mitrināšanas režīmu

Automātiskā režīma ieslēgšanai/izslēgšanai nospiediet un dažas sekundes turiet pogu  uz ierīces vadības paneļa vai nospiediet pogu  uz tālvadības pults. Automātiskā režīma darba laikā deg indikators  uz displeja.

Nakts darbības režīms

Nakts režīma ir izslēgts korpusa apgaismojums un indikācija uz displeja. Lai pārslēgtu uz nakts režīmu nospiediet pogu  uz ierīces paneļa vai tālvadības pults, uz displeja iedegsies indikators . Pārējā indikācija nodzīsies. Apmēram pēc 20 sekundēm izdzīsies indikators . Lai izietu no nakts režīma, nospiediet jebkuru pogu uz vadības paneļa vai tālvadības pults (izņemot .

Izslēgšanas taimeris

Jūs varat iestatīt ierīces atslēgšanās laiku diapazonā no 1 līdz 10 stundām ar soli 1 stunda. Lai iestatītu taimeri nospiediet pogu  uz ierīces paneļa vai vadības pults, pārslēgšana notiek pa apli. Beidzoties iestatītajam laika gabalam ierīce automātiski pārslēgsies uz gaidīšanas režīmu. Ja funkcija ir aktīva, deg indikators «H».

i Iestatot nozīmi „C” taimeris tiks atslēgts.

III. IERĪCES KOPŠANA

Vispārēji attīrīšanas ieteikumi

Pirms ierīces tīrīšanas pārliecinieties, ka tā ir atvienota no elektrotīkla.

Izlejiet ūdeni no tvertnes un nodalījumiem pamatnē. Ierīces korpusu tīriet ar mitru virtuves salveti vai sūkli. Var lietot saudzīgu tīrīšanas līdzekli. Lai izvairītos no ūdens notecējumiem un ūdens traipiem uz ierīces korpusa, rūpīgi noslaukiet to pilnīgi sausu.

STOP AIZLIEGTS iegremdēt ierīces korpusu ūdenī vai novietot to zem tekoša ūdens!

Nomazgājiet ūdens tvertni ar tīru tekošu ūdeni un noslaukiet to ar mīkstu, sausu drānu. Uzmanīgi attīriet membrānu ar birstīti, kas iekļauta komplektā. Pēc attīrīšanas nožāvējiet pamatni un ūdens tvertni. Ierīces pastāvīga darba gadījumā veiciet tādu tīrīšanu reizi divās dienās.

STOP AIZLIEGTS tīrīšanai izmantot rupjas salvetes vai sūklus, abrazīvas pastas. Nav pieļaujams izmantot jebkādas agresīvas ķīmiskās vielas vai citas vielas.

AIZLIEGTS attīrīt membrānas virsmu ar asiem priekšmetiem un metāla birstēm, tā kā tas var kļūt par ierīces veikspējas samazināšanās vai lūšanas cēloni.

Attīrīšana no kaļķakmeņa

Ja pamatnes nodalījumos vai uz membrānas izveidojas nogulsņējums, kuru nav iespējams notīrīt ar birstīti un mīkstu drānu, veiciet attīrīšanu no kaļķakmeņa.

Atslēdziet ierīci no elektrotīkla. Noņemiet ūdens tvertni no pamatnes. Izmaisiet glāzē ūdens (200 ml) tējkaroti citronskābes (15 g), ielejiet sanākušo šķīdumu darba kamerā. Neieslēdziet ierīci! Pēc 15 minūtēm izlejiet ūdeni, noņemiet nogulsņējumu no nodalījumu sienīņām ar birstīti ar mīkstiem sariem un mīkstu, sausu drānu. Noslaukiet pamatni sausu ar mīkstu drānu.

Aromātisko vielu paliktņa attīrīšana

Pēc katras izmantošanas nomazgājiet paliktņi un sūkni aromātiskajām vielām siltā ūdenī ar saudzīgu mazgāšanas līdzekli izmantošanu. Ilgas, nepārtrauktas izmantošanas gadījumā attīriet to ne retāk kā 1 reizi 2 dienas

Transportēšana un Uzglabāšana

Pirms glabāšanas un atkārtotas izmantošanas pilnībā notīriet un nožāvējiet visas ierīces daļas. Glabājiet ierīci sausā, labi vēdināmā vietā, tālāk no sildošām ierīcēm un tiešajiem saules stariem.

Transportēšanas un glabāšanas laikā ir aizliegts ierīci pakļaut mehāniskai ietekmei, kura var novest pie ierīces bojājumiem un/vai iepakojuma bojājumiem.

Nepieciešams sargāt ierīces iepakojumu no ūdens un šķidruma piekļūšanas.

IV. PIRMS VĒRŠANĀS SERVISA CENTRĀ

Bojājums	Iespējamais cēlonis	Bojājuma novēršana
Ierīce neieslēdzas	Ierīce nav pievienota elektrotīklam	Pievienojiet ierīci elektrotīklam
	Nav ūdens tīlņē	Piepildiet rezervuāru ar ūdeni
Nepietiekama tvaiku iziešanas intensitāte	Vāciņš pludīņam, kas signalizē par ūdens līmeni darba kamerā, uzvilks necieši vai nav	Cieši uzvelciet vāciņu uz pludīņa stieņa
	Pārāk zema ūdens temperatūra tvertnē	Lejiet tvertnē tīru, nostāvējušos, istabas temperatūras ūdeni
	Pārāk daudz ūdens darba kamerā	Atslēdziet ierīci no elektrotīkla un noņemiet ūdens rezervuāru. Nolejiet ūdeni no nodalījumiem pamatnē. Uzmaniģi uzstādiet ūdens tvertni vietā un atkal ieslēdziet ierīci
Uz priekšmetiem ap gaisa mitrinātāju parādās balti nogulsņējumi	Tiek izmantots ciets, neattīrīts ūdens	Attīriet membrānu saskaņā ar norādījumiem sadaļā „Ierīces kopšana”
		Attīriet ūdeni ar speciālu filtru palīdzību

Bojājums	Iespējamais cēlonis	Bojājuma novēršana
Uz priekšmetiem ap gaisa mitrinātāju parādās balti nogulsņējumi	Tiek izmantots ciets, neattīrīts ūdens	Laujiet ūdenim nostāvēties 24 stundas vai novāriet to Izmantojiet destilētu ūdeni
Talvādības pults nedarbojas	Barošanas elementi ir tukši	Nomainiet barošanas elementus

i *Gadījumā, ja neizdevās likvidēt bojājumus, griezieties autorizētajā servisa centrā.*



Ekoloģiski nekaitīga utilizācija (elektronisko un elektrisko ierīču utilizācija)

Iepakojumu, lietošanas instrukciju, kā arī pašu ierīci nepieciešams utilizēt atbilstoši vietējai atkritumu pārstrādes programmai. Rūpējieties par apkārtējo dabu: neizmetiet šādus izstrādājumus kopā ar parastajiem sadzīves atkritumiem.

Izmantotās (vecās) ierīces nedrīkst izmest kopā ar citiem sadzīves atkritumiem, tos ir nepieciešams utilizēt atsevišķi. Vecās tehnikas īpašniekiem ir jānodod to speciālos pieņemšanas punktos vai atbilstoši organizācijai. Tādā veidā Jūs palīdzat vērtīgo izejvielu pārstrādes procesam.

Dotā ierīce ir nomarkēta atbilstoši Eiropas direktīvai 2012/19/EU, kas regulē elektrisko un elektronisko iekārtu utilizāciju.

Dotā direktīva nosaka galvenās elektrisko un elektroniski iekārtu atkritumu utilizācijas un pārstrādes prasības, kuras darbojas visā Eiropas Savienības teritorijā.

⚠ *Enne käesoleva toote kasutamist lugege hoolikalt läbi kasutusjuhend ja säilitage see käsiraamatuna. Seadme õige kasutus pikendab oluliselt selle kasutusaega.*

Käesolevas juhendis olevad ohutusmeetmed ja instruksioonid ei hõlma kõik võimalikud olukorrad, mis võivad tekkida seadme kasutamise protsessis. Seadme kasutamisel kasutaja peab juhinduma tervest mõistusest, olla ettevaatlik ja tähelepanelik.

OHUTUSMEETMED

- Tootja ei vastuta kahjustuste eest, mis on põhjustatud ohutusnõuete ja kasutusjuhiste eiramisest.
- Nimetatud elektriseadet võib kasutada korterites, suvilates ja teistes taolistes mittetööstusliku kasutamise tingimustes. Seadme tööstuslikku või muud otstarbekohatut kasutamist loetakse toote kasutuse rikkumiseks. Sel juhul ei kanna tootja vastutust võimalike tagajärgede eest.
- Enne seadme vooluvõrku ühendamist veenduge, et vooluvõrgu pinge vastaks seadme nimipingele (vt tehnilisi andmeid või andmekilpi tootel).
- Kasutage pikendusjuhet, mis on mõeldud seadme tarbitava võimsuse jaoks. Parameetrite eiramine võib põhjustada lühise või juhtme süttimise.
- Pärast seadme kasutamist ning enne selle puhastamist ja teise kohta töstmist eemaldage pistik elektrikontaktist. Tõmmake pistik pesast välja kuivade kätega ja pistikust kinni hoides, mitte juhtmest tirides.
- Ärge paigutage juhet ukse ette ega soojusallikate lähedusse. Veenduge, et juhe ei oleks väändunud ega kokku murtud ja et see ei hõõrduks vastu teravaid esemeid, nurki või mööbliservi.

STOP *PIDAGE MEELES! Toitejuhtme juhulik kahjustamine võib põhjustada elektrilöögi või rikkeid, mis ei kuulu garantii alla. Kahjustatud toitejuhe tuleb lasta kohe teeninduses välja vahetada.*

- Seadet ei tohi kasutada välitingimustes – seadmesse sattunud niiskus või võõrkehad võivad põhjustada tõsisid kahjustusi.

- Ärge paigaldage õhuniisutajat kütteseadmete, elektriseadmete ja ventilaatsiooniavade vahetusse lähedusse.

STOP *TÄHELEPANU! Ärge kasutage õhuniisutajat ilma veemahutita või kui mahutis pole vett. Seadme tööhäirete vältimiseks on keelatud mahuti eemaldamine töötamise ajal.*

- Enne seadme puhastamist veenduge, et see oleks vooluvõrgust lahti ühendatud. Järgige rangelt seadme puhastamise juhiseid.

STOP *Seadme korpust EI TOHI kasta vette ega panna voolava vee alla.*

- Lapsed vanuses 8 aastat ja vanemad ning keha-, meele- või vaimupuudega inimesed ja inimesed, kellel pole piisavalt kogemusi või teadmisi, tohivad seadet kasutada ainult järelevalve all ja/või juhul, kui neid on eelnevalt seadme ohutus kasutamises instrueeritud ja nad on teadlikud seadme kasutamisega seotud ohtudest. Lapsed ei tohi seadmega mängida. Hoidke seadet ja selle toitejuhet alla 8 aastastele lastele kättesaamatus kohas. Lapsed ei tohi seadet ilma täiskasvanute järelevalveta puhas-tada ega hooldada.
- Pakkematerjalid (kile, vahtplast jms) võivad olla lastele ohtlikud. Lämbumisoht! Hoidke neid lastele kättesaamatus kohas.
- Seadet ei tohi iseseisvalt remontida ega selle ehitust muuta. Seadet tohib remontida ainult volitatud hoolduskeskuse spetsialist. Ebaprofessionaalne remont võib põhjustada seadme rikkimineku, vigastusi või vara kahjustusi.

STOP *TÄHELEPANU! Mis tahes rikete korral on seadme kasutamine keelatud.*

Tehniline iseloomustus

Mudel	RHF-3316
Võimsus.....	105 W
Pinge.....	220–240 V, 50/60 Hz
Elektrilöögikaitse	klass II
Veeservuaari maht.....	5 l
Veekulu	400 ml/tundi
Soovitav teeninduspind.....	kuni 35 m ²
Puutejuhtpaneel.....	olemas
Ekraan	LED
Kaugjuhtimise pult.....	olemas
Auru andmine	2 düüsi, pöörlemine 360 ° võrra
Niiskuse taseme reguleerimine	40-80%
Auruvarustuse intensiivsuse reguleerimine.....	3 taset
Seatud niiskuse taseme säilitamine.....	automaatne
Automaatse väljalülitamise	kui mahutis pole vett, mahuti eemaldamisel
Lisafunktsioonid:	
• Soe aur	
• Ionisatsioon	
• Aroomifunktsioon	
• Öine töörežiim	
Väljalülitamise taimer	kuni 10 tundi
Töotemperatuuri vahemik.....	5 kuni 40°C
Niiskuse töötase.....	kuni 80%
Välismootmed.....	227 × 367 × 152 mm
Netokaal	2,85 kg
Elektrijuhtme pikkus.....	1,5 m

Komplekt

Õhuniisuti.....	1 tk.
Pintsel membraani puhastamiseks.....	1 tk.
Kaugjuhtimise pult.....	1 tk.
Toiteelement CR2025.....	1 tk.
Kasutusjuhend	1 tk.
Hooldusraamat	1 tk.

Tootjal on õigus oma toodete täiustamise käigus toote disaini, komplekti kuuluvaid esemeid ja toote tehnilisi omadusi muuta ilma neist muudatustest täiendavalt teavitamata. Tehnilistes andmetes on lubatud hälve ±10%.

Seadme ehitus (A1, lk. 3–4)

1. Pihusti
2. Kandesang

3. Aurudüüsid
4. Ekraan
5. Puutejuhtpaneel
6. Veeservuaar
7. Ultraheli membraan
8. Veemahuti kaas koos dosaatoriga
9. Pintsel membraani puhastamiseks
10. Seadme alus
11. Alus käsna aroomiõlide jaoks
12. Toitejuhe
13. Ujuk

Ekraan (A2, lk. 5)

1. Digitaalne indikaator
2. Niiskuse taseme näitaja (protsentides)
3. Ümbritseva õhu temperatuuri indikaator (°C)
4. Taimeri funktsiooni indikaator
5. Niiskuse intensiivsuse näitaja
6. Ionisatsioonifunktsiooni indikaator
7. Öörežiimi indikaator
8. Automaatrežiimi indikaator
9. Madala veetaseme indikaator mahutis
10. „Sooja auru“ funktsiooni indikaator
11. Seatud niiskustaseme säilitamise näitaja

Juhtpaneel (A2, lk. 5)

- A. Õhu ioniseerimise funktsioon sisse/väljalülitamise nupp
- B. Öörežiimi sisse/välja nupp
- C. Väljalülitustaimeri väärtuse seadistamise nupp
- D. „Sooja auru“ funktsiooni sisse-/väljalülitusnupp
- E. Nupp automaatrežiimi sisse-/väljalülitamiseks ja niiskuse taseme reguleerimiseks
- F. Nupp niiskuse intensiivsuse reguleerimiseks
- G. Seadme sisse/väljalülitamise nupp


Kaugjuhtimise pult (A1, lk. 3)

- a. Nupp automaatrežiimi sisse-/väljalülitamiseks
- b. Seadme sisse/väljalülitamise nupp
- c. „Sooja auru“ funktsiooni sisse-/väljalülitusnupp
- d. Väljalülitustaimeri väärtuse seadistamise nupp

- e. Nupp niiskuse taseme reguleerimiseks
- f. Nupp niiskuse intensiivsuse reguleerimiseks
- g. Öhu ioniseerimise funktsioon sisse/väljalülitamise nupp
- h. Öörežiimi sisse/välja nupp

I. ENNE ESMAST SISSELÜLITAMIST


Pakkige seade lahti, eemaldage kõik pakkematerjalid ja reklaamkleebised.

 Kindlasti säilitage kõik hoitavad sildid, sildid-tähised (nende olemasolul) ja toote korpusel olev seerianumbriga silt!

Peale seadme transportimist ja madalatel temperatuuridel säilitamist on vaja seadet enne sisselülitamist hoida toatemperatuuril vähemal 2 tundi.

Kerige toitejuhe täies pikkuses laht Puhastage seadme korpust niiske lapiga. Enne kokkama hakkamist veenduge, et seadme välimistel ega nähtavatel siseosadel poleks kahjustusi, kriimustusi ega muid defekte.

Veenduge, et aku on kaugjuhtimispuldi õigesti paigaldatud, järgides polaarsust.

 Toiteelemendi paigaldamisel peavad käed ja seade olema kuivad.
TÄHELEPANU! Tarnekomplekti kuuluvad toiteelemendid on mõeldud ainult toote töötamise kontrollimiseks. Seadme jätkuvaks kasutamiseks soovitate uue komplekti hankida.

Asetage seade tasasele kõvale horisontaalpinna. Paigaldamise ajal veenduge, et väljuv aur ei puutuks kokku tapeedi, dekoratiivkatete, elektroonikaseadmete ja muude esemetega, mis saavad kannatada kõrge niiskuse käes.


Õhuniisutaja paigaldamise asukoha valimisel järgige alltoodud juhiseid.

- Ärge asetage niisutit kütteseadmete vahetusse lähedusse, samuti soojale põrandale (põrandasoojendusega).
- Ärge asetage õhuniisutajat mööbli ja elektriseadmete vahetusse lähedusse ning ärge paigaldage seda ventilatsiooniväde lähedusse.
- Õhuniisutaja liigutamisel haarake veemahutist kinni hoides ainult alusest.
- Lülitage õhuniisutaja sisse ainult veega täidetud paigaldatud mahutiga.
- Ärge valage mahutisse ega kasutage puhastamiseks vett, mille temperatuur on üle 40 °C, et vältida korpuse deformeerumist või värvusetustamist.
- Ärge valage vett läbi auru väljalaskeava.
- Ärge valage vett otse töökambrisse.
- Ärge laske võoresemetel ja kemikaalidel siseneda veemahutisse ja auru väljalaskeavasse.
- Ärge sulgege auru väljalaskeava seadme töötamise ajal.
- Ärge lubage mahutis oleva vee külmumist.
- Ärge eemaldage veemahuti seadme töötamise ajal.


II. SEADME KASUTAMINE

Seadme töötamine põhineb vee keetmisel toatemperatuuril. See on võimalik tänu ülimaldalalet rõhule töökambris, mis saavutatakse membraani vibreerimisega ultraheli sagedusega. Tulemusena väljub seadme külmal aur, mis mitte ainult ei tõsta, vaid võib ka veidi alandada ruumi õhutemperatuuri.

Veemahuti täitmine

 Veemahuti täitmise ajal ei tohi seadet vooluvõrku ühendada.

1. Eemaldage veemahuti aluselt, eemaldades eelnevalt sellest pihusti.
2. Pöörake mahuti ümber ja keerake selle kaas lahti.
3. Täitke mahuti puhastatud veega temperatuuril 10–40 °C. Keerake mahuti kaas tihedalt kinni.



 Enne kasutamist on soovitatav kraanivesi seista ööpäeva jooksul. Liiga kõva töötlemata vee kasutamine võib põhjustada kattlakivi moodustumist töökambris ja läheduses asuvatel esemetel sadet.


 Vette on KEELATUD lisada puhastusvahendeid, aroomiõlisid, parfüüme jne.


On KEELATUD täita seadet pihustusava kaudu veega!

4. Asetage veemahuti seadmele nii, et see oleks tihedalt vastu alust. Vesi hakkab voolama aluse vaheseksiooni ja töökambrisse. Asetage pihusti veemahutile




Kasutamine

1. Ühendage seadme elektrivõrku, kostab piiks.
2. Vajutage seadme paneelil või kaugjuhtimispuldil nuppu , seade piiksub, korpuse taustvalgustus süttib. Seade hakkab tööle standardrežiimis: ekraanil kuvatakse vaheldumisi ruumi praegune niiskuse tase (indikaator „%“) ja temperatuur (indikaator „°C“), samuti niisutamise intensiivsus. Niiskuse intensiivsuse muutmiseks vajutage seadme paneelil või kaugjuhtimispuldil nuppu .

 **TÄHELEPANU!** Keelatud kasutada õhuniisutajat ilma veemahutita või kui mahutis pole vett. Seadme tööhäirete vältimiseks on keelatud mahuti eemaldamine töötamise ajal.

 Kui seade on lühikeseks ajaks vooluvõrgust lahti ühendatud, ei pruugita piiksu uuesti ühendamisel kuulda.

Tänu kahele pöörlevale düüsidele saate auru väljalaske suunda seadistada.

3. Paagi veetaseme kriitilise languse korral piiksub seade kolm korda ja lakkab automaatselt töötamast. Ekraanil süttib indikaator , ülejäänud indikaatorid kustuvad. Sellisel juhul vajutage seadme paneelil või kaugjuhtimispuldil olevat nuppu , eemaldage seade vooluvõrgust ja täitke veemahuti.
4. Seadme käsitsi ooterežiimi lülitamiseks vajutage seadme paneelil või kaugjuhtimispuldil olevat nuppu , korpuse taustvalgus kustub. Kui olete seadme kasutamise lõpetanud, ühendage see vooluvõrgust lahti ja valage mahutisse ja keedukambrisse jäänud vesi välja.

Funktsioon „Soe aur“

Selle funktsiooni kasutamisel kuumutatakse vesi enne ultraheli membraanile toomist 80°C-ni ja niisutajast väljub soe aur temperatuuriga 40–45°C. Kuumutamise tagajärjel (pastöriseerimisefekt) hukkub enamik teadaolevaid patogeenseid baktereid ja mikroorganisme. Lisaks on kõrgendatud temperatuuri tõttu seadmes auru teke intensiivsem, mistõttu soe aur niisutab ruumi õhku kiiremini ja hajutab aroomiõlid tõhusamalt (aromatiseerimise funktsiooni kasutamisel).

„Sooja auru“ funktsiooni lubamiseks/keelamiseks vajutage seadme paneelil või kaugjuhtimispuldil nuppu . Kui funktsioon on aktiivne, süttib ekraanil indikaator .

Ionisatsiooni funktsioon

Seade on varustatud sisseehitatud ioongeneraatoriga. Niisutatud ioniseeritud õhk soodustab tolmu kiiremat settimist, mis muudab märgpuhastuse lihtsamaks ja tõhusamaks ning aitab ka puhastada õhku mikroobidest ja allergeenidest. Lisaks parandab ioniseeritud õhk tervist ja und, vähendab väsimust.

Ionisatsiooni funktsiooni lubamiseks/keelamiseks vajutage seadme paneelil või kaugjuhtimispuldil nuppu . Kui funktsioon on aktiivne, süttib indikaator .

Aromatiseerimise funktsioon

Aromatiseerimise efekti saavutamiseks eemaldage enne seadme sisselülitamist käsnaga spetsiaalne alus seadme jalandi süvendist ja kandke sellele mitu tilka aroomiõli. Pärast kasutamist või aromatiseerimise lõpetamiseks eemaldage käsnaga alus ja loputage see voolava vee all, enne seadmesse panemist kuivatage toatemperatuuril täielikult.

Niisutamise intensiivsuse reguleerimine

Niisutamise intensiivsust saate reguleerida, vajutades seadme paneeli või kaugjuhtimispuldil nuppu . Ekraanil olev indikaator näitab määratud taset:

- – minimaalne intensiivsus;
- — — keskmine intensiivsus;
- — — — maksimaalne intensiivsus.

Niiskuse taseme reguleerimine

Saate määrata soovitud niiskustaseme vahemikus 40–80% 5% sammuga. Kui seadeväärtus on saavutatud, lülitub seade automaatselt välja.

Valige soovitud väärtus, vajutades seadme paneelil nuppu või kaugjuhtimispuldil nuppu , ümberlülitamine toimub ringis. Ekraanil süttib indikaator . Ekraanil valitud väärtus vilgub mitu korda ja salvestatakse automaatselt, ekraanile naaseb praegune niiskuse ja temperatuuri tase.

Kui seadistatud niiskuse tase on madalam kui ruumi niiskuse tase, lülitub seade pärast 2-minutilise töötamist välja.

Seadistatud niiskuse taseme saavutamisel lülitab seade auru automaatselt välja ja niisutamise intensiivsuse indikaator kustub. Kui ruumi niiskuse tase langeb alla seadistatud väärtuse,

väljastatakse uuesti auru andmist. Seadistatud niiskustaseme säilitamise funktsiooni väljalülitamiseks, vajutades seadme paneelil nuppu või kaugjuhtimispuldil nuppu , valige väärtus „--“. Indikaator kustub.

Automaatrežiim

Automaatrežiimis hoiab seade ruumis niiskuse taset 55–68%, valides sobivaima niisutusrežiimi.

Automaatrežiimi lubamiseks/keelamiseks vajutage ja hoidke mõne sekundi jooksul seadme paneelil nuppu või vajutage kaugjuhtimispuldil nuppu . Automaatrežiimi ajal süttib ekraanil indikaator.

Õne töörežiim

Õrežiimis korpuse taustvalgustus ja ekraanil olev näidik on välja lülitatud. Õrežiimile sisenemiseks vajutage seadme paneelil või kaugjuhtimispuldil nuppu . Umbes 20 sekundi pärast kustub indikaator , ülejäänud indikaatorid kustuvad. Õrežiimist väljumiseks vajutage seadme paneelil või kaugjuhtimispuldil mis tahes nuppu (välja arvatud nupp).

Väljalülitamise taimer

Seadme väljalülitamise aja saate seadistada vahemikus 1 kuni 10 tundi 1-tunnise sammuga. Taimeri seadistamiseks vajutage seadme paneelil või kaugjuhtimispuldil nuppu , lülitamine toimub ringikujuliselt. Pärast määratud aja möödumist lülitub seade automaatselt ooterežiimi. Kui funktsioon on aktiivne, süttib indikaator «H».

„C“ väärtuse määramisel lülitatakse taimer välja.

III. SEADME HOOLDUS

Üldised puhastussoovitused

Enne kui hakkate seadet puhastama, veenduge, et see on vooluvõrgust lahti ühendatud! Valage vesi mahutist välja ja aluses olevatest seksioonidest. Toote korpest puhastage pehme köögirätikuga või käsnaga. Võib kasutada delikaatset puhastusvahendit. Võimalike veest tingitud jälgede vältimiseks soovime selle pind täielikult kuivatada.

Seadme korpest EI TOHI kasta vette ega panna voolava vee alla!

Loputage veemahuti puhta voolava veega ja pühkige see pehme kuiva lapiga. Puhastage membraan ettevaatlikult komplekti kuuluva harjaga. Pärast puhastamist kuivatage alus ja veemahuti. Kui seade töötab pidevalt, tehke seda puhastust iga kahe päeva tagant.

Seadet EI TOHI puhastada kareda lapi ega kraapiva käsna või pastaga. Keelatud on kasutada ka keemiliselt agressiivseid või muid aineid.

Membranipinda on KEELATUD puhastada teravate esemete ja metallharjadega, kuna see võib põhjustada seadme jõudluse vähenemist või rikkeid.

Katlakivist puhastamine

Kui aluse sektsioonides või membraanile tekib sade, mida ei saa harja ega pehme lapiga eemaldada, puhastage katlakivist.

Ühendage seade vooluvõrgust lahti. Eemaldage veemahuti alusest. Segage teelusikatäis sidrunhapet (15 g) klaasi veega (200 ml), valage saadud lahus töökambrisse. Ärge lülitage seadet sisse! 15 minuti pärast valage lahus välja, eemaldage sade sektsioonide seintelt ja membraanilt pehmete harjastega harjaga ja pehme kuiva lapiga. Pühkige alus pehme lapiga kuivaks.

Aluse puhastamine aroomiainete jaoks

Pärast iga kasutamist loputage sooja veega alus käsna aroomiõlide jaoks, kasutades pehmeid pesuvahendeid. Pikaajalisel pideval kasutamisel puhastage see vähemalt 1 kord 2 päeva tagant.

Veondus ja Laondus

Enne hoivlepanemist ja uuesti kasutamist puhastage ja kuivatage hoolikalt kõik seadme osad. Hoidke seadet kuivas ja hea ventilatsiooniga kohas eemal küttekehadest ja otsesest päikesevalgusest.

Transportimise ja hoidmise ajal ei tohi seade olla mehaanilise koormuse all, mis võiks seadmele kahjustusi põhjustada ja/või selle pakendi terviklikkuse rikkuda.

Hoidke seadme pakendit vee või vedelike sissetungi eest.

IV. ENNE HOOLDUSKESKUSSESSE PÖÖRDUMIST

Rike	Võimalik põhjus	Kõrvaldamise meetod
Seade ei lülitu sisse	Seade ei ole lülitatud elektrivõrku	Lülitage seade elektrivõrku
	Mahutis pole vett	Täitke mahuti veega
	Töökambris veetaset näitava ujuki kork on lahti või puudub	Asetage kork kindlalt ujukivardale
Ebapiisav auru väljundi intensiivsus	Vee temperatuur mahutis on liiga madal	Valage mahutisse toatemperatuuril puhas settinud vesi
	Töökambris on liiga palju vett	Ühendage seade vooluvõrgust lahti ja eemaldage veemahuti. Valage vesi välja aluses olevatest sektsioonidest. Asetage veemahuti ettevaatlikult kohale ja lülitage seade uuesti sisse
	Membraanile on tekkinud lubiladestused	Puhastage membraan vastavalt juhistele jaotises „Seadme hooldus“
Õhuniisutaja ümbritsevatele esemetele ilmub valge sade	Kasutatakse kõva töötlemata vett	Puhastage vesi spetsiaalsete filtrite abil
		Lase vett seista päeva jooksul või keeda see
		Kasutage destilleeritud vesi
Kaugjuhtimispult ei tööta	Toiteelemendid on tühjad	Vahetage toitelemendid välja



Kui probleemi ei õnnestu lahendada, pöörduge volitatud teeninduskeskuse poole.



Keskkonnasõbralik jäätmekäitus (elektri- ja elektroonikaseadmete romude käitlemine)

Pakend, kasutusjuhend ja seade tuleb kõrvaldada kohalike jäätmekäitluseeskirjade järgi. Hoidke keskkonda: ärge visake selliseid seadmeid olmejäätmete hulka.

Kasutusest kõrvaldatavaid (vanu) seadmeid ei tohi visata olmeprügi hulka, vaid neid tuleb käidelda eraldi. Vanade seadmete omanikud peavad viima need seadmed vastavatesse kogumispunktidesse. Sellega aitate kaasa väärtuslike toorainete ümbertöötlemisele ja väldite saasteainete sattumist keskkonda.

Käesolev seade on märgistatud vastavalt Euroopa direktiivile 2012/19/EL, mis reguleerib elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete käitlemist.

See direktiiv määratleb elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete kõrvaldamise ja taaskasutamise põhinõuded, mis kehtivad kogu Euroopa Liidus.



Прежде чем использовать данное изделие, внимательно прочитайте руководство по эксплуатации и сохраните его в качестве справочника. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.

Меры безопасности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации прибора. При работе с устройством пользователь должен руководствоваться здравым смыслом, быть осторожным и внимательным.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением техники безопасности и правил эксплуатации изделия.
- Данный электроприбор предназначен для использования в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах или в других подобных условиях непромышленной эксплуатации. Промышленное или любое другое нецелевое использование устройства будет считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации изделия. В этом случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.
- Перед подключением устройства к электросети проверьте, совпадает ли ее напряжение с номинальным напряжением питания прибора (см. технические характеристики или заводскую табличку изделия).
- Используйте удлинитель, рассчитанный на потребляемую мощность прибора: несоответствие параметров может привести к короткому замыканию или возгоранию кабеля.
- Выключайте прибор из розетки после использования, а также во время его очистки или перемещения. Извлекайте электрошнур сухими руками, удерживая его за штепсель, а не за провод.
- Не протягивайте шнур электропитания в дверных проемах или вблизи источников тепла. Следите за тем, чтобы электрошнур не перекручивался и не перегибался, не соприкасался с острыми предметами, углами и кромками мебели.



ПОМНИТЕ: случайное повреждение кабеля электропитания может привести к неполадкам, которые не соответствуют условиям гарантии, а также к поражению электротоком. При повреждении шнура питания его замену, во избежание опасности, должен производить изготовитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал.

- Запрещена эксплуатация прибора на открытом воздухе: попадание влаги или посторонних предметов внутрь корпуса устройства может привести к его серьезным повреждениям.
- Не устанавливайте увлажнитель воздуха в непосредственной близости от отопительных приборов, электроприборов, а также около вентиляционных отверстий.



ВНИМАНИЕ! Запрещается включать увлажнитель воздуха без резервуара для воды или при отсутствии воды в резервуаре. Во избежание нарушений в работе прибора снимать резервуар во время работы воспрещается.

- Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети. Строго следуйте инструкциям по очистке.



ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!

- Детям в возрасте 8 лет и старше, а также лицам с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта или знаний, можно пользоваться прибором только под присмотром и/или в том случае, если они были проинструктированы относительно безопасного использования прибора и осознают опасность, связанные с его использованием. Дети не должны играть с прибором. Держите прибор и его сетевой шнур в месте недоступном для детей младше 8 лет. Очистка и обслуживание устройства не должны производиться детьми без присмотра взрослых.

- Упаковочный материал (пленка, пенопласт и т. д.) может представлять опасность для детей. Опасность удушья! Храните упаковку в недоступном для детей месте.
- Запрещены самостоятельный ремонт прибора или внесение изменений в его конструкцию. Ремонт прибора должен производиться исключительно специалистом авторизованного сервис-центра. непрофессионально выполненная работа может привести к поломке прибора, травмам и повреждению имущества.



ВНИМАНИЕ! *Запрещено использование прибора при любых неисправностях.*

Технические характеристики

Модель.....	RHF-3316
Мощность.....	105 Вт
Напряжение.....	220–240 В, 50/60 Гц
Защита от поражения электотоком	класс II
Объем резервуара для воды	5 л
Расход воды.....	400 мл/ч
Рекомендуемая площадь обслуживания.....	до 35 м ²
Панель управления	сенсорная
Дисплей.....	светодиодный
Пульт дистанционного управления	есть
Подача пара	2 сопла, вращение на 360°
Регулировка уровня влажности.....	40-80%
Регулировка интенсивности подачи пара	3 уровня
Поддержание установленного уровня влажности.....	автоматическое
Автоотключение.....	при отсутствии воды в резервуаре, при снятии резервуара
Дополнительные функции:	
• Теплый пар	
• Ионизация	
• Арома-функция	
• Ночной режим	
Таймер отключения	до 10 часов
Диапазон рабочих температур.....	от 5 до 40°C
Рабочий уровень влажности	до 80%
Габаритные размеры (Ш × В × Г)	227 × 367 × 152 мм
Вес прибора без воды	2,85 кг
Длина шнура электропитания.....	1,5 м

Комплектация

Увлажнитель воздуха	1 шт.
Щеточка для очистки мембраны.....	1 шт.
Пульт ДУ	1 шт.
Элемент питания CR2025	1 шт.
Руководство по эксплуатации.....	1 шт.
Сервисная книжка	1 шт.

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях. В технических характеристиках допускается погрешность ±10%.

Устройство модели (схема **A1**, стр. 3–4)

1. Распылитель
2. Ручка для переноски
3. Сопла подачи пара
4. Дисплей
5. Сенсорная панель управления
6. Резервуар для воды
7. Ультразвуковая мембрана
8. Крышка резервуара для воды с дозатором
9. Щеточка для очистки мембраны
10. Основание прибора
11. Поддон со спонжем для ароматических масел
12. Электрошнур
13. Поплавок

Дисплей (схема **A2**, стр. 5)

1. Цифровой индикатор
2. Индикатор уровня влажности (в процентах)
3. Индикатор температуры окружающей среды (в °C)
4. Индикатор функции таймера
5. Индикатор интенсивности увлажнения
6. Индикатор функции ионизации
7. Индикатор ночного режима
8. Индикатор автоматического режима
9. Индикатор низкого уровня воды в резервуаре
10. Индикатор функции «Теплый пар»
11. Индикатор поддержания заданного уровня влажности

Панель управления (схема **A2**, стр. 5)

- A. Кнопка включения/отключения функции ионизации
- B. Кнопка включения/отключения ночного режима
- C. Кнопка установки значения таймера отключения
- D. Кнопка включения/отключения функции «Теплый пар»
- E. Кнопка включения/отключения автоматического режима и регулировки уровня влажности
- F. Кнопка регулировки интенсивности увлажнения
- G. Кнопка включения/выключения прибора

Пульт ДУ (схема **A1**, стр. 3)

- a. Кнопка включения/отключения автоматического режима
- b. Кнопка включения/выключения прибора
- c. Кнопка включения/отключения функции «Теплый пар»
- d. Кнопка установки значения таймера отключения
- e. Кнопка регулировки уровня влажности
- f. Кнопка регулировки интенсивности увлажнения
- g. Кнопка включения/отключения функции ионизации
- h. Кнопка включения/отключения ночного режима

I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Аккуратно достаньте изделие и его комплектующие из коробки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.

 *Обязательно сохраните на месте предупреждающие наклейки, наклейки-указатели (при наличии) и табличку с серийным номером изделия на его корпусе!*

После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо выдерживать прибор при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением.

Полностью размотайте электрошнур. Корпус прибора протрите влажной тканью. Перед использованием убедитесь в том, что внешние и видимые внутренние части прибора не имеют повреждений, сколов и других дефектов.

Удостоверьтесь, что элемент питания установлен в пульт ДУ правильно, с соблюдением полярности.

 *При установке элемента питания руки и устройство должны быть сухими.*

ВНИМАНИЕ! *Элемент питания, входящий в комплект поставки, предназначен только для проверки работоспособности изделия. Для продолжительной работы прибора рекомендуется приобрести новый элемент питания.*

Установите увлажнитель воздуха на ровную твердую сухую горизонтальную поверхность. При установке следите за тем, чтобы выходящий пар не попадал на обои, декоративные покрытия, электронные приборы и другие предметы, которые могут пострадать от повышенной влажности.

При выборе места для установки увлажнителя воздуха следуйте приведенным ниже рекомендациям.


- Не устанавливайте увлажнитель воздуха в непосредственной близости от отопительных приборов, а также на теплом полу с подогревом.
- Не размещайте увлажнитель воздуха в непосредственной близости от мебели и электроприборов, а также не устанавливайте его около вентиляционных отверстий.
- При перемещении увлажнителя воздуха беритесь только за основание, придерживая при этом резервуар для воды.

- Включайте увлажнитель воздуха только с установленным резервуаром, наполненным водой.
- Не наливайте в резервуар и не используйте для очистки воду температурой выше 40°C во избежание деформации или обесцвечивания корпуса.
- Не наливайте воду через отверстие для выхода пара.
- Не наливайте воду непосредственно в рабочую камеру.
- Не допускайте попадания посторонних предметов и химикатов в резервуар для воды и отверстие для выхода пара.
- Не закрывайте отверстие для выхода пара во время работы прибора.
- Не допускайте замерзания воды в резервуаре.
- Не снимайте резервуар для воды во время работы прибора.


II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

Работа прибора основана на кипении воды при комнатной температуре. Это возможно благодаря сверхнизкому давлению в рабочей камере, достигаемому за счет колебаний мембраны с ультразвуковой частотой. В результате из прибора выходит холодный пар, который не только не повышает, но и может немного понизить температуру воздуха в помещении.

Наполнение резервуара для воды

 Во время наполнения резервуара для воды прибор не должен быть подключен к электросети.

1. Снимите резервуар для воды с основания, предварительно сняв с него распылитель.
2. Переверните резервуар и открутите его крышку.
3. Наполните резервуар очищенной водой температурой от 10 до 40°C. Плотно закройте крышку резервуара.


 *Водопроводную воду перед использованием рекомендуется отстаивать в течение суток. Использование слишком жесткой неочищенной воды может привести к образованию накипи в рабочей камере и налета на находящихся поблизости предметах.*


 **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** добавлять в воду чистящие средства, ароматические масла, парфюмерные средства и т. п.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ наполнять прибор водой через отверстие распылителя!

4. Установите резервуар для воды на прибор так, чтобы он плотно прилегал к основанию. Вода начнет подаваться в промежуточный отсек основания и рабочую камеру. Установите распылитель на резервуар для воды.

Использование

1. Подключите прибор к электросети, раздастся звуковой сигнал.
2. Нажмите кнопку  на панели прибора или пульт ДУ, прибор подаст звуковой сигнал, загорится подсветка корпуса. Прибор начнет работать в стандартном режиме: дисплей будет поочередно отображать текущий уровень влажности (индикатор «%») и температу-

ру (индикатор «°C») в помещении, а также интенсивность увлажнения. Для изменения интенсивности уровня влажности нажимайте кнопку  на панели прибора или пульт ДУ.




 **STOP**

***ВНИМАНИЕ!** Запрещается включать увлажнитель воздуха без резервуара для воды или при отсутствии воды в резервуаре. Во избежание нарушений в работе прибора снимайте резервуар во время работы. Воспрещается.*

 **i**



Если прибор был отключен от электросети на непродолжительное время, при повторном подключении звуковой сигнал может отсутствовать.

Благодаря двум вращающимся соплам вы можете настроить направление выхода пара.

3. В случае критического снижения уровня воды в резервуаре прибор подаст три звуковых сигнала и автоматически прекратит работу. На дисплее загорится индикатор . Остальная индикация погаснет. В этом случае нажмите кнопку  на панели прибора или пульт ДУ, отключите прибор от электросети и наполните резервуар для воды.
4. Для ручного перевода прибора в режим ожидания нажмите кнопку  на панели прибора или пульт ДУ, подсветка корпуса погаснет. По окончании использования прибора отключите его от электросети и слейте воду, оставшуюся в резервуаре и рабочей камере.



Функция «Теплый пар»

При использовании данной функции вода перед подачей на ультразвуковую мембрану нагревается до 80°C и из увлажнителя выходит теплый пар с температурой 40–45°C. В результате нагревания (эффект пастеризации) погибают большинство известных болезнетворных бактерий и микроорганизмов. Кроме того, за счет повышенной температуры парообразование в приборе происходит интенсивней, таким образом, теплый пар быстрее увлажняет воздух в помещении и эффективней распространяет ароматические масла (при использовании функции ароматизации).

Чтобы включить/отключить функцию «Теплый пар», нажимайте кнопку  на панели прибора или пульт ДУ. Если функция активна, горит индикатор  на дисплее.

Функция ионизации


Прибор оснащен встроенным генератором ионов. Увлажненный ионизированный воздух способствует более быстрому оседанию пыли, что облегчает влажную уборку и повышает ее эффективность, а также помогает очистить воздух от микробов и аллергенов. Кроме того, ионизированный воздух улучшает самочувствие и сон, снижает утомляемость.

Для включения/отключения функции ионизации нажимайте кнопку  на панели прибора или пульт ДУ. Если функция активна, горит индикатор  на дисплее.

Функция ароматизации

Для получения эффекта ароматизации перед включением прибора извлеките специальный поддон со спонжем из углубления в подставке прибора и нанесите на него несколько капель ароматического масла. После использования или для прекращения ароматизации извлеките поддон со спонжем и промойте его проточной водой, полностью просушите при комнатной температуре перед установкой в прибор.




Регулировка интенсивности увлажнения

Вы можете регулировать интенсивность увлажнения, нажимая кнопку  на панели прибора или пульте ДУ. Индикатор на дисплее будет отображать установленный уровень:




- — минимальная интенсивность;
- — — средняя интенсивность;
- — — — максимальная интенсивность.

Регулировка уровня влажности

Вы можете задать желаемый уровень влажности в диапазоне от 40 до 80% с шагом в 5%. По достижении установленного значения прибор автоматически отключится.




Выберите желаемое значение, нажимая кнопку  на панели прибора или кнопку  на пульте ДУ, переключение происходит по кругу. На дисплее загорится индикатор . Выбранное значение на дисплее мигнет несколько раз и будет автоматически сохранено, дисплей вернется к отображению текущего уровня влажности и температуры.

i Если заданный уровень влажности ниже, чем уровень влажности в помещении, прибор отключится через 2 минуты работы.





По достижении заданного уровня влажности прибор автоматически отключит подачу пара, индикатор интенсивности увлажнения погаснет. Если уровень влажности в помещении опустится ниже установленного, подача пара будет возобновлена. Для отключения функции поддержания заданного уровня влажности, нажимая кнопку  на панели прибора или  на пульте ДУ, выберите значение «—». Индикатор  погаснет.

Автоматический режим


В автоматическом режиме прибор поддерживает уровень влажности в помещении на уровне 55–68%, подбирая наиболее подходящий режим увлажнения.

Для включения/отключения автоматического режима нажмите и удерживайте несколько секунд кнопку  на панели прибора или нажмите кнопку  на пульте ДУ. Во время работы автоматического режима горит индикатор  на дисплее.

Ночной режим

В ночном режиме выключены подсветка корпуса и индикация на дисплее. Для перехода в ночной режим нажмите кнопку  на панели прибора или пульте ДУ, загорится индикатор  на дисплее, вся остальная индикация погаснет. Приблизительно через 20 секунд погаснет индикатор . Чтобы выйти из ночного режима, нажмите любую кнопку на панели прибора или пульте ДУ (кроме кнопки .

Таймер отключения

Вы можете задать время отключения прибора в диапазоне от 1 до 10 часов с шагом в 1 час. Для установки таймера нажимайте кнопку  на панели прибора или пульте ДУ, переключение происходит по кругу. По истечении заданного промежутка времени прибор автоматически перейдет в режим ожидания. Если функция активна, на дисплее горит индикатор «Н».

i При установке значения «С» таймер будет отключен.

III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

Общие рекомендации по очистке

Прежде чем приступать к очистке прибора, убедитесь, что он отключен от электросети.

Слейте воду из резервуара и отсеков в основании. Очищайте корпус изделия мягкой влажной салфеткой или губкой. Возможно применение деликатного чистящего средства. Во избежание возможных подтеков от воды и разводов на корпусе рекомендуем протереть его поверхность насухо.

STOP ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!

Промойте резервуар для воды чистой проточной водой и протрите его мягкой сухой тканью. Осторожно очистите мембрану щеточкой, входящей в комплект. После очистки просушите основание и резервуар для воды. При постоянной работе прибора производите такую очистку раз в два дня.

STOP ЗАПРЕЩАЕТСЯ использование при очистке прибора грубых салфеток или губок, абразивных паст. Также недопустимо использование любых химически агрессивных веществ.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ очищать поверхность мембраны острыми предметами и металлическими щетками, так как это может стать причиной снижения производительности или выхода прибора из строя.

Очистка от накипи

При образовании в отсеках основания или на мембране налета, который невозможно удалить с помощью щетки и мягкой ткани, произведите очистку от накипи.

Отключите прибор от электросети. Снимите резервуар для воды с основания. Размешайте в стакане воды (200 мл) чайную ложку лимонной кислоты (15 г), залейте получившийся раствор в рабочую камеру. Не включайте прибор! Через 15 минут слейте раствор, удалите налет со стенок отсеков и мембраны щеткой с мягкой щетиной и мягкой сухой тканью. Протрите основание насухо мягкой тканью.

Очистка поддона для ароматических веществ

После каждого использования промывайте поддон со спонжем для ароматических веществ в теплой воде с использованием мягких моющих средств. При длительном непрерывном использовании очищайте его не реже 1 раза в 2 дня.

Хранение и транспортировка

Перед хранением и повторной эксплуатацией очистите и полностью просушите все части прибора. Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.

При транспортировке и хранении запрещается подвергать прибор механическим воздействиям, которые могут привести к повреждению прибора и/или нарушению целостности упаковки.

Необходимо беречь упаковку прибора от попадания воды и других жидкостей.

IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Неисправность	Возможная причина	Способ устранения
Прибор не включается	Прибор не подключен к сети электропитания	Убедитесь, что прибор правильно подключен к электросети
	Отсутствует вода в резервуаре	Наполните резервуар водой
	Колпачок поплавка, сигнализирующего об уровне воды в рабочей камере, надет неплотно или отсутствует	Плотно наденьте колпачок на стержень поплавка
Недостаточная интенсивность выхода пара	Слишком низкая температура воды в резервуаре	Заливайте в резервуар чистую отстоявшуюся воду комнатной температуры
	Слишком много воды в рабочей камере	Отключите прибор от электросети и снимите резервуар для воды. Слейте воду из отсеков в основании. Аккуратно установите резервуар для воды на место и снова включите прибор
	На мембране образовались известковые отложения	Очистите мембрану в соответствии с указаниями раздела «Уход за прибором»
На предметах вокруг увлажнителя воздуха появляется белый налет	Используется жесткая неочищенная вода	Очистите воду с помощью специальных фильтров
		Дайте воде отстояться в течение суток или прокипятите ее
Пульз ДУ не работает	Емкость элемента питания иссякла	Используйте дистиллированную воду Замените элемент питания

i В случае если неисправность устранить не удалось, обратитесь в авторизованный сервисный центр.



Экологически безвредная утилизация (утилизация электрического и электронного оборудования)

Утилизацию упаковки, руководства пользователя, а также самого прибора необходимо производить в соответствии с местной программой по переработке отходов. Проявите заботу об окружающей среде: не выбрасывайте такие изделия вместе с обычным бытовым мусором.

Использованные (старые) приборы не должны выбрасываться с остальным бытовым мусором, они должны утилизироваться отдельно. Владельцы старого оборудования обязаны принести приборы в специальные пункты приема или сдать в соответствующие организации. Тем самым вы помогаете программе по переработке ценного сырья, а также очистке загрязняющих веществ.

Данный прибор помечен в соответствии с Европейской директивой 2012/19/EU, регулирующей утилизацию электрического и электронного оборудования.

Данная директива определяет основные требования к утилизации и переработке отходов от электрических и электронных приборов, действующие на всей территории Европейского Союза.

Manufacturer: "Power Point Inc Limited" №1202 Hai Yun Ge (B1) Lin Hai Shan Zhuang Xiameilin Futian Shenzhen. China. 518049. Under license of REDMOND®
Производитель: «Пауэр Пойнт Инк. Лимитед» №1202 Хай Юн Гэ (B1) Лин Хай Шан Чжуан Сямейлин Фугъян, Шеньжень, Китай, 518049. По лицензии REDMOND®

Importer (EU): SIA "SPILVA TRADING" Address: Jelgava, Meiju cels 43 - 62, LV-3007 Reg. Nr. 43603078598.

RU Импортёр в РФ: Импортёр в РФ: ООО «ИЛОТ», 198099, г. Санкт-Петербург, ул. Промышленная, д. 38, к. 2, лит. А.

LV Izplatītājs: SIA „ASBIS BALTICS”; Latvia, Rīga, Bauskas iela 58A-15, LV-1004; Tel.: +371 66047820, e-mail: sales@asbis.lv, www.asbis.lv.

EE Maaletooja: SIA „ASBIS BALTICS”; Türi 10c, 11313, Tallinn, Estonia; Tel.: + 372 66047815, e-mail: sales@asbis.ee; www.asbis.ee.

LT Importuotojas: SIA „ASBIS BALTICS”; Ateities g. 25B, 06326, Vilnius, Lietuva; Tel.: +370 66047814, e-mail: sales@asbis.lt; www.asbis.lt.

www.redmond.company
www.multivarka.pro
www.store.redmond.company
www.smartredmond.com
Made in China

RHF-3316-BALT-UM-1